

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **36 (1918)**

Heft 8

PDF erstellt am: **12.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Bern  
Freitag, 11. Januar  
1918

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne  
Vendredi, 11 janvier  
1918

## Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich

XXXVI. Jahrgang — XXXVI<sup>me</sup> année

Parait 1 ou 2 fois par jour

N<sup>o</sup> 8

Redaktion u. Administration im Schweiz. Volkswirtschaftsdepartement —  
Abonnemente: Schweiz: Jährlich Fr. 12.20, halbjährlich Fr. 6.20 — Ausland:  
Zusatz des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis  
einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — Inserions-  
prels: 40 Cts. die sechsgepaaltene Kolonczelle (Ausland 60 Cts.)

Rédaction et Administration au Département suisse de l'économie publique —  
Abonnements: Suisse: un an fr. 12.20, un semestre fr. 6.20 — Etranger:  
Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux —  
Prix du numéro 15 Cts. — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix  
d'insertion: 40 cts. la ligne (pour l'étranger 60 cts.)

N<sup>o</sup> 8

**Inhalt:** Handelsregister. — Ausfuhrverbote. — Bilanzen von Versicherungsgesellschaften. — Deutschland: Ausfuhr- und Durchfuhrverbote. — Abänderung der Staatsverfassung in Holland. — Diskontsätze und Wechselkurse. — Schweizerische Nationalbank. — Postscheck- und Giroverkehr.

**Sommaire:** Registre de commerce. — Interdictions d'exportation. — Bilans de compagnies d'assurance. — Taux d'escompte et cours des changes. — Banque Nationale Suisse. — Chèques et virements postaux.

### Ämtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

**Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio**  
I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Wiener Café. — 1918. 7. Januar. Inhaber der Firma Jacques Sigrist in Zürich 1 ist Jacques Sigrist, von Menziken (Aargau), in Zürich 1. Betrieb des Wiener Cafés zur Wetterwarte; Zähringerstrasse 29.

Bettfedern- und Flaumfabrik. — 7. Januar. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma F. E. Meyer & Cie. in Seebach (S. H. A. B. Nr. 26 vom 1. Februar 1916, Seite 158) ist Johann Heinrich Ulrich ausgetreten, dessen Kommanditbeteiligung sowie dessen Prokura sind erloschen.

Chemisch-technische Artikel. — 7. Januar. Walter Willi Lutz, von Wolfhalden (Appenzel A. Rh.), in Zürich 8, und Hermann Robert Meynadier, von Zürich, in Zürich 8, haben unter der Firma Walter Lutz & Co. in Zürich 8 eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1917 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftbarer Gesellschafter ist Walter Willi Lutz und Kommanditär ist Hermann Robert Meynadier, welchem Prokura erteilt ist, mit dem Betrage von Fr. 15,000 (fünfzehntausend Franken). Fabrikation chemisch-technischer Artikel; Klausstrasse 35.

Südrüchte, Obst und Gemüse. — 7. Januar. Die Firma Giuseppe di Lenardo in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 83 vom 7. April 1916, Seite 562) und damit die Prokura Giovanni di Lenardo, Vertretung der Firma «Frattelli di Lenardo» in Triest, Handel in Südrüchten, Obst und Gemüse, ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Blumen und Pflanzen. — 7. Januar. In der Firma Carl Friede, R. Hennig's Nachfolger in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 200 vom 26. August 1914, Seite 1418) ist die Prokura von Reinhard Hennig erloschen.

Chemisch-technische und technische Produkte. — 7. Januar. Hans Altorfer in Schwamendingen und Rudolf Altorfer in Wallisellen, beide von Rümlang, haben unter der Firma Gebr. Altorfer in Wallisellen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1918 ihren Anfang nahm. Fabrikation und Handel in chemisch-technischen und technischen Produkten; im Hof. Zwischen den Ehegatten Olga und Rudolf Altorfer-Frizle besteht vertragliche Gütertrennung.

Zigaretten. — 7. Januar. Inhaber der Firma H. Weinberg «Piccadilly» in Zürich 5 ist Harry Weinberg-Baur, von Mogilew (Podolien, Russland), in Zürich 5. Fabrikation von Zigaretten; Neugasse 66.

Papiergeschäft. — 7. Januar. Jucker-Wegmann A.-G. in Zürich (S. H. A. B. Nr. 305 vom 31. Dezember 1917, Seite 2034). Der Verwaltungsrat hat Kollektivprokura erteilt an August Bauert, von Zürich, in Zürich 3, und an Jean Rüttschi, von Schlieren, in Zürich 3.

Schifflickerei. — 7. Januar. Die Firma Ernst Hess in Grüningen (S. H. A. B. Nr. 159 vom 12. Juli 1915, Seite 977), Schifflickerei, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Manufakturwaren. — 7. Januar. Die Firma J. Oberli-Hintermeister in Bülach (S. H. A. B. Nr. 13 vom 29. Januar 1885, Seite 73) erteilt Prokura an Hans Oberli, Sohn, von Doppleschwand (Luzern), in Bülach.

Eisenkonstruktionswerkstätte, usw. — 7. Januar. Eduard Geilinger jun. und Gottlieb Geilinger sen., beide von und in Winterthur, haben unter der Firma Geilinger & Co. in Winterthur eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1918 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftbarer Gesellschafter ist Eduard Geilinger jun. und Kommanditär ist Gottlieb Geilinger sen. mit dem Betrage von Fr. 100,000 (einhunderttausend Franken). Eisenkonstruktionswerkstätte, mechanische Bau- und Kunstschlösserei; Eulachstrasse 5. Diese Firma hat die Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Geilinger & Co.» in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 124 vom 12. Mai 1910, Seite 861) übernommen.

7. Januar. Immobilien-Genossenschaft Heurledt in Zürich (S. H. A. B. Nr. 211 vom 10. September 1915, Seite 1233). In ihrer Generalversammlung vom 27. Dezember 1917 haben die Mitglieder die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen. Als Liquidator wurde ernannt: Ambrosius Hiltl, Wirt, in Zürich 1 (bisher zeichnungsberechtigtes Vorstandsmitglied), welcher für die Genossenschaft mit dem Zusatz in Liq. allein die rechtsverbindliche Unterschrift führt. Das Geschäftslokal befindet sich nunmehr Sihlstrasse 26, Zürich 1.

7. Januar. Spinnereien und Zwirnerei Niederfuss A.-G. in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 149 vom 29. Juni 1917, Seite 1062), mit Zweigniederlassung in St. Fiden (St. Gallen). Walter Merz-Rieter ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, dessen Unterschrift ist erloschen. Die bisherigen Kollektivprokuristen Hans Jordan und Konrad Künzler führen nunmehr Kollektivunterschrift, deren Prokuren sind erloschen. Der

Verwaltungsrat hat Kollektivprokura erteilt an Rudolf Metzger, von Kollbrunn-Zell, in Winterthur. Die Genannten zeichnen je zu zweien kollektiv.

7. Januar. Grand Hôtel Zurich & Baur en ville in Zürich (S. H. A. B. Nr. 13 vom 17. Januar 1913, Seite 86). Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 21. Dezember 1917 hat eine Revision von § 4, Absatz 2, der Gesellschaftsstatuten beschlossen und sodann die vollständige Durchführung des am 19. Juni 1912 gefassten Beschlusses betreffend Erhöhung des Gesellschaftskapitals konstatiert. Das Aktienkapital der Gesellschaft beträgt daher nunmehr Fr. 500,000 (fünfhunderttausend Franken), eingeteilt in Aktien zu nom. Fr. 1000 und zu nom. Fr. 200, alle auf den Inhaber lautend. Je 5 Titel zu nom. Fr. 200 können jederzeit gegen einen Titel zu nom. Fr. 1000 eingetauscht werden.

Eisen und Metalle. — 7. Januar. Inhaber der Firma Fritz Erismann in Zürich 6 ist Fritz Erismann, von Bümpliz (Bern), in Zürich 6. Handel in Eisen und Metallen; Lägerstrasse 14.

Schifflickerei. — 7. Januar. Inhaber der Firma Albert Halbher, Vater, in Hombrechtikon, ist Albert Halbher, von Wald (Zürich), in Lautikon-Hombrechtikon. Schifflickerei; in Lautikon. Die Firma erteilt Prokura an Albert Halbher jun., von Wald, in Lautikon-Hombrechtikon.

7. Januar. Genossenschaft Schweizerische Sonntagsblätter in Zürich (S. H. A. B. Nr. 267 vom 15. November 1915, Seite 1530). Willi Bierbaum und Albert Frey sind aus dem Vorstand ausgeschieden; deren Unterschriften sind erloschen. Als Vorstandsmitglied wurde gewählt: Dr. Wilhelm Spoendlin, Rechtsanwalt, von Zürich, in Zürich 6. Derselbe führt Kollektivunterschrift mit dem Präsidenten oder dem Verwalter. Eine Stelle im Vorstand ist zurzeit unbesetzt.

Haus- und Küchengeräte. — 8. Januar. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma Adolf Erpf & Co. in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 161 vom 24. Juni 1913, Seite 1169), unbeschränkt haftbarer Gesellschafter: Adolf Erpf-Roth, Kommanditär: Wilhelm Mährle und Prokuristen: Wilhelm Mährle und Johanna Adele Erpf-Roth, hat sich zufolge Hinschiedes des unbeschränkt haftbaren Gesellschafters, Adolf Erpf-Roth, aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «Erpf & Co.» in Zürich 1.

Haus- und Küchengeräte. — 8. Januar. Nelly Erpf, von Zürich, in Zollikon (minoren), und Hans Angst-Roth, von und in Zollikon, haben unter der Firma Erpf & Co. in Zürich 1 eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 12. November 1917 ihren Anfang nahm. Diese Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der bisherigen Kommanditgesellschaft «Adolf Erpf & Co.» in Zürich 1. Nur der Gesellschafter Hans Angst-Roth führt die Firmaunterschrift. Prokura ist erteilt an Johanna Adele Angst, verw. Erpf, geb. Roth, von und in Zollikon. Handel in Haus- und Küchengeräten; Poststrasse 12.

Stickereien und Spitzen. — 8. Januar. Inhaber der Firma J. Engler-Zuberhühler in Zürich 1 ist Jacob Engler-Zuberhühler, von Herisau, in Oerlikon. Stickereien und Spitzen en gros und détail; Auf der Mauer 2.

8. Januar. Fabrik für Eisenkonstruktionen A. G. vormals Schappi & Schweizer in Althrieden (S. H. A. B. Nr. 217 vom 23. August 1910, Seite 1497). Die Aktionäre dieser Gesellschaft haben in der Generalversammlung vom 27. Dezember 1917 beschlossen, das Aktienkapital von bisher Fr. 500,000 durch Rückzahlung von 200 Aktien von je Fr. 500 auf Fr. 400,000 zu reduzieren. Die Generalversammlung vom gleichen Tage hat die Durchführung dieses Beschlusses festgestellt und zugleich eine Revision des § 4 der Statuten beschlossen. Das Gesellschaftskapital beträgt daher nunmehr Fr. 400,000 und ist eingeteilt in 800 auf den Inhaber lautende vollbezahlte Aktien von je Fr. 500.

Elektrische Apparate, usw. — 8. Januar. Inhaber der Firma Fritz Balmer in Zürich 3 ist Fritz Balmer, von Schöpflim (Luzern), in Zürich 3. Fabrikation und Handel mit elektrischen Apparaten, Maschinen und Materialien; Thomasweg 6.

Bern — Berne — Berna

Bureau Biel

Silberne und platierte Uhrenschalen. — 1918. 8. Januar. Albert Kessi und Hermann Kessi, Söhne des Johann, von Bellmund, Fabrikanten, in Biel, haben unter der Firma Kessi frères mit Sitz in Biel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Januar 1918 begonnen hat. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der alten Firma «Kessi & Lienhard». Fabrikation und Vertrieb von silbernen und platierten Uhrenschalen; Spitalstrasse 12.

Secrets, usw. — 8. Januar. Oscar Haldi, von Saanen, Fabrikant, in Biel, und August Wernli, von Thalheim (Aargau), Fabrikant, in Niedererlinsbach (Aargau), haben unter der Firma Haldi & Wernli in Biel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1917 begonnen hat. Fabrikation von Secrets und eventuell anderer Artikel; Rosiusgasse 8.

Bureau Trachselwald

Sägerei, Holzhandlung und Gasthof. — 9. Januar. Die Firma Wwe. des Joh. Stalder, Baumeister, Sägerei, Holzhandlung und Gasthofbetrieb, in Rüegsbach zu Rüegsau (S. H. A. B. Nr. 110 vom 3. Mai 1911, Seite 742), ist infolge Veräusserung des Geschäftes erloschen und wird gestrichen. Aktiven und Passiven gehen über an die Kollektivgesellschaft «Gebr. Stalder» in Rüegsbach.

Die Gebrüder Hermann und Friedrich Stalder, Johanns sel. von Rüegsau, in Rüegsbach, haben unter der Firma Gebr. Stalder, mit Sitz in Rüegsbach, Gde. Rüegsau, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1918 begonnen hat. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Wwe. des Joh. Stalder, Baumeister». Sägerei, Holzhandlung, Betrieb des Gasthofs zur Krone in Rüegsbach.

**Bureau Wimmis (Bezirk Niedersimmental)**

Futtermittel. — 8. Januar. Inhaber der Firma Sam. Künzli im Gwatt, Gde. Spiez, ist Samuel Künzli, Jakobs sel., von Murgenthal (Kt. Aargau), wohnhaft im Gwatt, Gde. Spiez. Futtermittelhandlung; im Gwatt.

**Fribourg — Friborgo****Bureau de Châtel-St-Denis**

Pharmacie. — 1918. 9. Januar. Le chef de la maison Paul Oberson, à Châtel-St-Denis, est Paul Oberson, fils de Tobie, originaire de Vuisternens devant Romont, domicilié à Châtel-St-Denis. Exploitation de la pharmacie St-Denis.

Pharmacie-droguerie. — 9. janvier. La raison Robert Geninetta, à Châtel-St-Denis, exploitation de la ci-devant pharmacie-droguerie Jambé à Châtel-St-Denis (F. o. s. d. u. c. du 7 mai 1917, n° 105, page 741), est radiée d'office ensuite du départ du titulaire.

**Bureau de Fribourg**

Primeurs, conserves, etc. — 7. janvier. La maison Martin Bestard, primeurs, conserves, etc., à Fribourg (F. o. s. d. u. c. du 16 décembre 1911, n° 309, page 2079), est radiée par suite de remise de commerce.

Primeurs, conserves, etc. — 7. janvier. Le chef de la maison Pierre Deya, à Fribourg, est Pierre fils de Pierre Deya, originaire de Palma (Ile Majorque), domicilié à Fribourg. Primeurs, conserves, etc., sous l'enseigne «Au Jardin d'Espagne»; Rue de Lausanne.

**Solothurn — Soleure — Soletta****Bureau Bâltchal**

Terminage auf Roskopf-Uhren. — 1917. 31. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Tschan & Bader, Terminage auf Roskopf-Uhren, in Holderbank (S. H. A. B. Nr. 134 vom 12. Juni 1917, Seite 946), hat sich aufgelöst; die Firma ist nach bereits beendeter Liquidation erloschen.

**Bureau Grenchen-Bettlach**

26. Dezember. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Ed. Kummer, A. G. Uhrenfabrik Ariston-Inventic in Bettlach (Ed. Kummer, S. A., Manufacture d'horlogerie Ariston-Inventic à Bettlach) (Ed. Kummer Limited Ariston-Inventic Watch Co. in Bettlach) (S. H. A. B. Nr. 324 vom 26. Dezember 1910; Nr. 247 vom 30. September 1912, und Nr. 28 vom 3. Februar 1917) hat in ihrer Generalversammlung vom 21. Dezember 1917 ihre Statuten revidiert und dabei die Firma abgeändert in Ed. Kummer A. G. (Ariston-Inventic Uhrenfabrik Bettlach. [Ed. Kummer S. A. (Ariston-Inventic) Manufacture d'horlogerie de Bettlach.] [Ed. Kummer Ltd. (Ariston-Inventic) Watch Co. Bettlach.]) Die übrigen im Schweizerischen Handelsamtsblatt publizierten Tatsachen sind unverändert geblieben.

26. Dezember. Aktiengesellschaft Controllverein von Grenchen in Grenchen (S. H. A. B. Nr. 225 vom 25. November 1891, und Nr. 177 vom 5. Juli 1897). Peter Obrecht, der bisherige Präsident des Verwaltungsrates, ist gestorben. In der Generalversammlung vom 12. März 1917 wurde zum Präsidenten des Verwaltungsrates gewählt: Theodor Schild, Uhrenfabrikant, von und in Grenchen, welcher mit dem Aktuar, Walter Girard, Fabrikant, von und in Grenchen, für die Gesellschaft die rechtsverbindliche Unterschrift durch kollektive Zeichnung führt.

Uhrenfabrikation. — 26. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Styler & Grossenbacher in Liquid., Herstellung von Uhren und Handel mit solchen, in Grenchen (S. H. A. B. Nr. 211 vom 10. September 1917, Seite 1540), ist nach beendigter Liquidation erloschen.

**Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città**

Manufaktur- und Partiewaren. — 1918. 7. Januar. Die Firma A. Liatowitsch in Basel, Handel in Manufaktur- und Partiewaren (S. H. A. B. Nr. 12 vom 16. Januar 1917, Seite 78), ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

Abraham Liatowitsch, von Genf, wohnhaft in Basel, mit seiner Ehefrau Rosa geb. Meyer in Gütertrennung lebend, und Moritz Dreyfus, von Beinwil (Solothurn), wohnhaft in Basel, haben unter der Firma Dreyfus & Liatowitsch in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem Eintrag im Handelsregister beginnt. Tuch-, Manufaktur- und Partiewaren; Falknerstrasse, 35.

Technische Artikel und Maschinen. — 7. Januar. Inhaber der Firma Wilhelm Sturm in Basel ist Wilhelm Sturm-Schielein, von Oberreifenberg (Preussen), wohnhaft in Basel. Handel in technischen Artikeln und Maschinen; Strassburgerallee 21.

Drogen, chemisch-technische Produkte, Landesprodukte. — 8. Januar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Fricker & Thiel in Basel, Import und Export in Drogen und chemisch-technischen Produkten (S. H. A. B. Nr. 69 vom 23. März 1917, Seite 483), nimmt des fernern in die Natur ihres Geschäftes auf: Agentur und Kommission, Landesprodukte. Die Firma verzeigt als nunmehriges Geschäftslokal: Aeschenvorstadt 75.

Kolonialwaren- und Weinhandlung. — 8. Januar. Die Firma H. Baumann Sohn in Basel, Kolonialwaren- und Weinhandlung (S. H. A. B. Nr. 205 vom 11. Mai 1906, Seite 818), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

8. Januar. In der Aktiengesellschaft unter der Firma Schweizerische National-Versicherungsgesellschaft in Basel (S. H. A. B. Nr. 157 vom 7. Juli 1916, Seite 1082) ist die an Hans August Ramsperger erteilte Prokura erloschen. Die Firma erteilt Kollektivprokura an Karl Köhlein, von und in Basel, in der Weise, dass er berechtigt ist, mit einem der andern Kollektivprokuristen für die Gesellschaft zu zeichnen.

Bandfabrikation. — 9. Januar. In die Kommanditgesellschaft unter der Firma Thurneysen & Co in Basel, Bandfabrikation (S. H. A. B. Nr. 277 vom 6. November 1909, Seite 1855), ist als unbeschränkt haftender Teilhaber eingetreten: Alfred Weber-Stehlin, Kaufmann, von und in Basel.

**Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna**

1918. 9. Januar. Der Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft Basler Celluloidwarenfabrik A. G. in Therwil (S. H. A. B. Nr. 290 vom 11. Dezember 1915, Seite 1663) hat Prokura erteilt an Gottfried Bieher, Kaufmann, von Stüsslingen (Solothurn), in Oberwil.

**Appenzel A.-Rh. — Appenzel-Rh. ext. — Appenzello est.**

Stickerie. — 1918. 9. Januar. Inhaber der Firma H. Schiess in Schönengrund ist Heinrich Schiess, von Herisau, in Schönengrund. Stickerie; Kugelmoos Nr. 128.

**St. Gallen — St-Gall — San Gallo**

1918. 9. Januar. Spinnereien & Zwirnerie Niedertöss A.-G. in Winterthur, mit Zweigniederlassung in St. Fiden-Tablat (S. H. A. B. Nr. 86 vom 15. April 1915, Seite 511). Walter Merz-Rieter ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, dessen Unterschrift ist erloschen. Die bisherigen Kollektivprokuristen Hans Jordan und Konrad Künzler führen nunmehr Kollektivunterschrift; deren Prokuren sind erloschen. Der Verwaltungsrat hat Kollektivprokura erteilt an Rudolf

Metzger, von Kollbrunn-Zell, in Winterthur. Die Genannten zeichnen je zu zweien kollektiv.

Stickerie. — 9. Januar. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma Tobler, Rohrer & Cie., Fabrikation und Export von Stickereien, in Rheineck (S. H. A. B. Nr. 19 vom 24. Januar 1914, Seite 128), ist der Kommanditist Emil Engler ausgeschieden und dessen Kommanditeinlage damit erloschen.

Weinhandlung. — 9. Januar. Die Firma A. Bühler, Weinhandlung, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 269 vom 28. Oktober 1909, Seite 1805), wird infolge Konkurses des Inhabers von Amtes wegen gelöscht.

9. Januar. Eintragungen von Amtes wegen gemäss Art. 26, Abs. 2, der Verordnung über das Handelsregister und Handelsamtsblatt vom 6. Mai 1890:

Viehhandel, usw. — Inhaber der Firma Jacob Wäpse in Aewil-Ganterschwil ist Jacob Wäpse, von Oberhellenschwil, in Aewil. Landwirtschaft und Viehhandel.

Viehhandel, usw. — Inhaber der Firma Friedrich Wäpse in Lehwies-Ganterschwil ist Friedrich Wäpse, von Oberhellenschwil, in Lehwies-Ganterschwil. Landwirtschaft und Viehhandel; Lehwies.

Agenturen. — 9. Januar. Inhaber der Firma F. Loeple in Rorschach ist Franz Loeple, von Haggenschwil, in Rorschach. Agenturen.

Talgschmelzerei und Seifengeschäft. — 9. Januar. Die Firma A. Günthardt, Talgschmelzerei und Kerzenfabrikation, Seifen en gros und en détail, in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 97 vom 17. April 1907, Seite 670), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Inhaberin der Firma A. Günthardt's Wwe. in Rorschach ist Witwe Louise Günthardt geb. Noger, von Adliswil (Zürich), in Rorschach; diese Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma. Talgschmelzerei und Seifengeschäft; Neugasse 5.

9. Januar. Unter der Firma Verband der Besitzer mechanischer Scherereien von St. Gallen und Umgebung besteht mit Sitz in St. Gallen und von unbestimmter Dauer eine Genossenschaft nach Titel 27 O. R. Die Statuten datieren vom 23. Dezember 1917. Zweck der Genossenschaft ist: Die Einführung einheitlicher Minimalpreise und Konditionen bei Ausführung sämtlicher in den Geschäftsbereich der mechanischen Scherereien und Ausschneidereien fallenden Arbeiten und Aufträge; gemeinsame Stellungnahme im Verkehr mit den der Stickerei- und Webereiindustrie zugehörigen Unternehmungen; Handhabung einheitlicher Grundsätze bei Einstellung und Entlassung von Arbeitnehmern; Verbütung und eventuelle Beilegung von Differenzen zwischen Verbandsmitgliedern und Arbeitnehmern. Eingehung von Konkordaten oder Fusion mit gleichartigen Verbänden. Mitglied des Verbandes kann jeder Besitzer oder Pächter einer mechanischen Schererei werden; die Aufnahme erfolgt nach schriftlicher Anmeldung durch den Vorstand. Der Austritt aus der Genossenschaft ist nach Ablauf von fünf Jahren möglich, wobei sechs Monate vorher die Kündigung beim Verbandspräsidenten eingereicht werden muss. Nach Ablauf der ersten fünf Jahre ist der Austritt immer nach drei verfloßenen Jahren gestützt auf eine vorausgehende sechsmonatige Kündigung möglich. Die Jahresbeiträge werden nach Massgabe der Maschinen-Zylinderzahl, wie sie jedes Mitglied besitzt, erhoben; die Höhe des Beitrages wird von der Generalversammlung bestimmt. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Vermögen derselben; die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Ein direkter Gewinn wird nicht beabsichtigt. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Vorstand und die Revisoren. Die Genossenschaft wird nach aussen durch den Vorstand vertreten. Dieser besteht aus einem neutralen, nicht der Genossenschaft als Mitglied angehörenden Präsidenten und vier Genossenschaftsmitgliedern. Die rechtsverbindliche Unterschrift führt der Präsident oder Vizepräsident kollektiv mit einem andern Vorstandsmitglied. Der Vorstand besteht zurzeit aus folgenden Mitgliedern: Dr. rer. pol. Franz Kalberer, Advokat, von Mels, in St. Gallen, Präsident; Jacob Zuberbühler, von Herisau, in St. Fiden, Vizepräsident; der Firma A. Steinegger & Co., vertreten durch Arnold Steinegger, von Laachen, in Horn (Thurgau); der Firma Familie Thörig, vertreten durch Ernst Thörig, von und in Herisau, und Adolf Ziegler, von Wittenbach, in Kronhüli; letztere vier Scherereibesitzer.

**Graubünden — Grisons — Grigioni**

Baugeschäft. — 1918. 7. Januar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Anton Ceresa & Cie., Baugeschäft, mit Sitz in Schiers (S. H. A. B. Nr. 208 vom 6. September 1917, Seite 1430), ist infolge Auflösung der Kollektivgesellschaft nach beendigter Liquidation erloschen.

7. Januar. Im Vorstand der Erziehungs-Anstalt Foral, Verein, mit Sitz in Chur (S. H. A. B. Nr. 50 vom 29. Februar 1916, Seite 323), sind folgende Änderungen vorgekommen. An Stelle des verstorbenen Friedrich Montigel ist das bisherige Vorstandsmitglied Bartholome Truog als Vizepräsident und an Stelle von Emanuel Tschanner ist Arnold Vonow, Geometer, von Zürich, in Chur, als Kassier, und ferner sind Samuel Montigel, Zahnarzt, von und in Chur, und Martin Kessler, Kaufmann, von Luzein, in Chur, als Mitglieder gewählt worden.

Pension. — 7. Januar. Die Firma Nina Buol, Pensionsbetrieb Villa Paul, in Davos-Dorf (S. H. A. B. Nr. 274 vom 21. November 1916, Seite 1766), ist infolge Aufgabe der Pension erloschen.

**Aargau — Argovie — Argovia****Bezirk Bremgarten**

1918. 8. Januar. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma Schweizerische Zoccoli- & Holzschuhfabrik Monch & Cie. in Bremgarten (S. H. A. B. 1916, Seite 1866) hat sich aufgelöst; die Firma sowie die an Robert Monch erteilte Prokura ist erloschen.

Inhaber der Firma Emil Konrad in Bremgarten, welche die Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft übernimmt, ist Emil Konrad, von Wohlen, in Zürich. Holzschuh- und Holzsohlenfabrik; Bahnhofstrasse.

8. Januar. Der Verein unter der Firma Kinderheim Hermetschwil in Hermetschwil (S. H. A. B. 1917, Seite 711) hat an Stelle von Leonz Schmid zum Präsidenten gewählt: Franz Xaver Döbeli, Pfarrer, von Sarmentorf, in Oberlunkhofen. Die Unterschrift von Leonz Schmid ist erloschen.

**Thurgau — Thurgovie — Thurgovia**

1918. 7. Januar. Schuhfabrik Frauenfeld in Frauenfeld (S. H. A. B. Nr. 210 vom 15. Mai 1906, Seite 837; Nr. 140 vom 3. Juni 1913, Seite 1014, und Nr. 111 vom 15. Mai 1915, Seite 668). Der Verwaltungsrat dieser Aktiengesellschaft hat den Direktor Charles Steinbäuser, von und in Frauenfeld, zum Generaldirektor ernannt, in welcher Eigenschaft der Genannte wie bisher die rechtsverbindliche Einzelunterschrift namens der Gesellschaft führt. Als Direktor wurde gewählt: Louis Gamper, von Tuttwil, in Zürich 5, und als Vizedirektor: Hermann Frey, von Niedererlinsbach (Kt. Aargau), und Emil Bänninger, von Oberembrach, beide in Frauenfeld, jeder Kaufmann. Direktor und Vizedirektor zeichnen die rechtsverbindliche Unterschrift kollektiv zu zweien unter sich oder je mit einem der übrigen Unterschriftsberechtigten. Die Prokura des Louis Gamper, Hermann Frey und Emil Bänninger ist daher erloschen.

7. Januar. Aktiengesellschaft Stickerwerke Arbon in Arbon (S. H. A. B. Nr. 325 vom 30. Dezember 1913, Seite 2291, und Nr. 45 vom 24. Februar 1915, Seite 236). Aus der Direktion ist Felix Liebherr ausgetreten und dessen Unterschrift erloschen. Der bisherige Prokurist August Kreis, von Ermatingen, in Arbon, wurde zum Direktor ernannt; derselbe führt die rechtsverbindliche Unterschrift durch kollektive Zeichnung zu zweien mit einem andern Unterschriftsberechtigten der Gesellschaft für dieselbe. Die Prokura des August Kreis wird damit gelöscht.

Essig- und Wicshsefabrik. — 7. Januar. Die Firma A. Sutter, vormals Sutter-Krauss & Cie., Essig- und Wicshsefabrik, in Oberhofen-Mänchwilen (S. H. A. B. Nr. 311 vom 5. Oktober 1899, Seite 1254), erteilt Kollektivprokura an Adolf Wirz, von und in Schöftland (Kt. Aargau); Paul Oetli, von Märstetten, und Jakob Kaegi, von Turbenthal, beide in Oberhofen, in der Weise, dass die Genannten kollektiv je zu zweien unter sich rechtsverbindlich zu zeichnen befugt sind.

Sägerei, transportable Holzbauten. — 7. Januar. Unter der Firma Schmidli & de Roche in Eschlikon haben Otto Schmidli, Techniker, von Rafz, und Paul de Roche, Kaufmann, von Roches (Kt. Bern), beide in Eschlikon, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1917 begonnen hat. Sägerei und Fabrikation von transportablen Holzbauten.

Blech-, Glas-, Mercerie-, Ellen- und Spezereiwaren. — 8. Januar. Die Firma Alb. Brauchli, Handlung, Handel mit Blech-, Glas-, Mercerie-, Ellen- und Spezereiwaren, in Wigoltingen (S. H. A. B. Nr. 19 vom 24. Januar 1914, Seite 129, und Verweisung), ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

#### Tessin — Tessin — Ticino

##### Ufficio di Locarno

1917. 29 dicembre. Sotto la denominazione Cooperativa di Consumo del Basso Gambarogno si è costituita in Gerra-Gambarogno una società cooperativa di consumo, avente per scopo l'acquisto in comune dei generi alimentari ed oggetti d'uso necessari ai propri soci, distribuendoli loro a prezzi modici contro pagamento in contanti. Lo statuto fu adottato dall'assemblea del 16 dicembre 1917. La durata della società è illimitata. La qualità di socio si acquista con l'ammissione pronunciata dal consiglio di amministrazione in seguito a domanda in iscritto inoltrata al medesimo da persone, associazioni e fondazioni, che si obbligano di provvedersi presso la società di quanto hanno bisogno e che si obbligano a sottoscrivere una parte sociale di franchi venti, a versarsi entro l'anno. La qualità di socio si perde con la dimissione, e con la radiazione, per cessazione degli acquisti presso la società, per decesso e per esclusione; le associazioni e fondazioni in seguito a liquidazione e scioglimento. Il socio escluso ha diritto di ricorrere all'assemblea generale entro 30 giorni dalla notifica della sua esclusione. La morte mette fine alla qualità di socio con la fine dell'esercizio in corso e gli eredi esercitano i diritti del defunto fino al termine suddetto. Se vi sono più eredi, il diritto del defunto è esercitato da quello munito di procura scritta. Il coniuge superstite od altro erede legale può assumere la qualità di socio prima della fine dell'esercizio in corso alla data del decesso. Se questa domanda è fatta da diversi eredi, il consiglio di amministrazione decide chi dovrà essere l'iscritto. I soci non hanno alcun diritto individuale sui beni sociali e gli impegni della società sono garantiti esclusivamente dai beni sociali e dalle parti sociali ed è esclusa qualsiasi responsabilità personale dei soci. La radiazione porta con sé la perdita di tutti i diritti di socio. Le pubblicazioni sociali vengono fatte sul giornale «Cooperazione» edito in Basilea. Gli organi della società sono: L'assemblea dei soci, il consiglio di amministrazione, un comitato direttivo, la commissione riveditrice dei conti e gli impiegati. Il consiglio di amministrazione è eletto per due anni ed è composto di cinque membri. La sorte stabilirà il turno di scadenza. La commissione riveditrice dei conti è composta di tre a cinque membri e si nomina ogni anno. Compongono il consiglio di amministrazione: Giuseppe Galli, fu Agostino, contadino, da e domiciliato a Gerra-Gambarogno; Pietro Sartori, fu Pietro, negoziante, da e domiciliato a Gerra-Gambarogno; Ernesto Gilardi, fu Giuseppe, pittore, da e domiciliato a Gerra-Gambarogno; Giuseppe Balestra, fu Rocco, imbianchino, da e domiciliato a Gerra-Gambarogno, e Rocco Gilardi, di Rocco, negoziante, da e domiciliato a Gerra-Gambarogno. La società è vincolata di fronte ai terzi con la firma collettiva dei due membri del consiglio di amministrazione all'uopo autorizzati, cioè Giuseppe Galli, fu Agostino, presidente, e Rocco Gilardi, di Rocco, segretario, ambedue domiciliati a Gerra-Gambarogno. Gli utili sociali verranno stabiliti secondo le norme dell'art. 656 del Codice svizzero delle obbligazioni e distribuiti come segue: l'80% ai soci in proporzione del loro consumo ed il 20% al fondo di riserva.

##### Ufficio di Lugano

Vini. — 1918. 8 gennaio. Titolare della ditta Angelo Cavallini in Caprino di Castagnola, è Angelo Cavallini, fu Luigi, di Castagnola, suo domicilio. Vini.

##### Ufficio di Mendrisio

Commercio di tabacchi. — 8. gennaio. La società anonima «Polus», commercio di tabacchi e fabbricazione e vendita di sigari e prodotti affini, in Balerna (F. u. s. d. c. 31 maggio 1912, n° 137, pag. 979, e susseguenti modificazioni), notifica: che Cherubino Ceppi, direttore della società stessa, è decesso; quindi la firma collettiva al medesimo conferita, è cessata; e che il consiglio d'amministrazione, nella sua seduta del 31 ottobre 1917, ha nominato direttore: Hans Hotz, da Zugo, domiciliato a Chiasso, il quale impegna validamente la società firmando collettivamente con un membro del consiglio d'amministrazione.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau de Grandson

1918. 7 janvier. Dans son assemblée générale du 5 janvier 1918, la Société de fromagerie de Giez, à Giez (F. o. s. d. c. du 5-mai 1888, n° 60, page 468), a renouvelé son comité qui est actuellement composé comme suit: Louis Périllard, président; Aimé Compondu, vice-président; Ami Simonin, de Rances; Ernest Compondu, caissier, et Jules Groux, membre, les quatre autres de Giez, tous y domiciliés, agriculteurs.

Bois et charbons. — 8 janvier. Félix Cuendet et Emile Martin, les deux de Ste-Croix, domiciliés à Concise, ont constitué à Concise, sous la raison Cuendet et Martin, successeurs de Felix Cuendet, une société en nom collectif qui a commencé le 16 avril 1917. Commerce de bois et de charbons, gros et détail.

Bois, houilles, etc. — 8 janvier. La raison Felix Cuendet, à Concise, bois de chauffage, houilles, cokes, anthracites, briquettes, charbons de bois, gros et détail (F. o. s. d. c. du 9 novembre 1911, n° 277, page 1868), est radiée ensuite de remise de commerce.

##### Bureau de Vevey

7 janvier. La société anonyme Compagnie des Chocolats Suisses, dont le siège est à Montreux le Cbâtelard (F. o. s. d. c. des 4 mars

1913, n° 56, page 387, et 30 mars 1915, n° 74, page 420), fait inscrire que dans son assemblée générale du 15 septembre 1917 elle a renouvelé son conseil comme suit: Gaston Vautier, avocat, citoyen français, domicilié à Paris; André Guillemard, avocat, citoyen français, domicilié à Versailles. René-Alphonse Bréviaire d'Alaincourt, Maurice Gault et René Godailler ont cessé de faire partie du conseil; ils n'ont donc ainsi plus aucun pouvoir de représentation de la société. La société sera dorénavant engagée vis-à-vis des tiers par la signature individuelle des administrateurs et par la signature du directeur, apposée conjointement avec celle d'un administrateur.

Tiges d'allumettes et commerce de bois. — 7 janvier. Le chef de la maison H. Beguin, à Vevey, est Henri-Eugène fils de Paul-Henri-Louis Beguin, de Saint-Légier-La Châsaz, domicilié à Vevey. Fabrique de tiges d'allumettes et commerce de bois; Avenue de Plan 26.

Laiterie. — 7 janvier. La raison E. Yersin, à Montreux, les Planches, laiterie (F. o. s. d. c. du 12 janvier 1904, n° 11, page 4), est radiée. L'actif et le passif sont repris par la société «E. Yersin & Fils» au même lieu.

Lait, crème, beurre, fromages. — 7 janvier. Emile fils de Rodolphe Yersin et son fils Werner-Hermann Yersin, les deux de Rougemont, domiciliés à Montreux, les Planches, ont constitué, sous la raison sociale E. Yersin & Fils, une société en nom collectif dont le siège est à Montreux, les Planches, et qui a commencé le 1<sup>er</sup> janvier 1918. Cette société reprend l'actif et le passif de la maison «E. Yersin» qui est radiée. Lait, crème, beurre et fromages; Rue du Chauderon n° 1.

#### Genéve — Genève — Ginevra

Chaussures. — 1918. 7 janvier. La raison Paul Barbey, commerce de chaussures, à Genève (F. o. s. d. c. du 15 décembre 1915, page 1684), est radiée ensuite de remise de commerce à «Idis» (S. A.), à Genève.

Chaussures. — 7 janvier. Sous la raison sociale «Idis» (S. A.), il est créé une société anonyme ayant son siège à Genève et pour but l'exploitation des magasins de chaussures Idis, exploités jusqu'à ce jour par Paul Barbey, ainsi que tout ce qui concerne cette industrie. La société peut aussi étendre son activité dans d'autres articles pouvant faciliter la vente des chaussures. La société a le droit d'accepter la représentation pour compte de fabriques ou marchands des articles désignés ci-dessus, ainsi que de participer à des sociétés dont le commerce se rattache à ce qui précède. Les statuts portent la date du 5 janvier 1918. La durée de la société est indéterminée. Le capital social est de cent mille francs (fr. 100,000), divisé en 20 actions de cinq mille francs chacune, au porteur. Les publications de la société ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. La signature sociale est conférée par le conseil d'administration. Paul-Emile Barbey, négociant, de Genève, y domicilié, a été désigné comme seul administrateur et engagera la société par sa signature. Siège social: 20-22, Rue des Allemands. Magasin: 1, Rue Centrale.

7 janvier. La société anonyme dite «Mélrose» société anonyme Suisse pour la Production de spécialités Alimentaires, ayant son siège à Plainpalais (F. o. s. d. c. du 21 février 1910, page 287), a, dans son assemblée générale du 26 décembre 1917, modifié ses statuts en ce sens que le capital social de fr. 10,000 a été réduit à trois mille francs (fr. 3000) par la réduction de la valeur de chacune des 100 actions formant le capital, de fr. 100 à fr. 30.

Soldes, soieries et tissus. — 8 janvier. La maison N. Ben-Tolila, à Genève (F. o. s. d. c. du 4 janvier 1918, page 14), modifie l'indication de son genre d'affaires comme suit: Courtier et commerce de soldes, soieries et tissus, et transfère ses locaux: 16, Grand Quai.

Pharmacie. — 8 janvier. La raison Frédéric Binder ph<sup>en</sup>, pharmacie, à Genève (F. o. s. d. c. du 10 avril 1900, page 539), est radiée ensuite de remise d'exploitation.

Pharmacie et droguerie en gros. — 8 janvier. Le chef de la maison Ed. Ludwig, à Genève, est Robert-Edouard Ludwig, de Renan (Berne), domicilié à Genève, marié sous le régime de l'union des biens, avec biens réservés, avec Augusta-Pierrette-Pauline dite Andrée Jeandin. Exploitation d'une pharmacie, avec sous-titres «Pharmacie Normale» et «Pharmacie homéopathique spéciale» et droguerie en gros; 36, Rue du Marché.

Minoterie, fabrique d'agrafes métalliques et courroies de transmission. — 8 janvier. La maison C. Sylvant, minoterie et exploitation d'une fabrique d'agrafes métalliques et courroies de transmission, à Carouge (F. o. s. d. c. du 8 décembre 1915, page 1648), confère procuration collective à deux à: Charles Jaquet, de Carouge (Genève), y domicilié; Benoit Damon-Pichat, de Carouge, y domicilié, et à Georges Hotelier, de Perly-Certoux (Genève), domicilié à Genève.

Caisses d'emballage. — 8 janvier. Le chef de la maison Lucien Roche, aux Eaux-Vives, est Lucien Roche, de nationalité française, domicilié à Genève. Fabrique de caisses d'emballage; 54, Rue de la Terrassière.

8 janvier. La Genevoise Compagnie d'assurance sur la vie, société anonyme établie à Genève (F. o. s. d. c. du 4 septembre 1915, page 1209). Le conseil d'administration a, dans sa séance du 11 décembre 1917, conféré procuration à Albert Verdier, de Genève-Ville, domicilié au Petit-Saconnex, avec pouvoir de signer collectivement avec un administrateur.

Bonneterie. — 8 janvier. Aux termes de procès-verbal d'assemblée générale extraordinaire de ses actionnaires, dressé par M<sup>e</sup> A. H. Gampert, notaire, à Genève, le 22 décembre 1917, la société anonyme dite Jules Bonnet et Cie, société anonyme, à Genève (F. o. s. d. c. du 13 avril 1917, page 633), a modifié ses statuts sur deux points non soumis à publication.

#### Ausführverbote

(Bundesratsbeschluss vom 11. Januar 1918.)

Art. 1. Die bisher erlassenen Ausführverbote werden auf folgende Artikel ausgedehnt:

Fertige Bodenteile aller Art für Parketterie, auch verleimt (Nrn. 242 und 243 des Zolltarifes).

Holzschachteln aller Art (andere als die dem Verbot bereits unterstellten Zündholzschachteln der Nr. 245): roh, gebeizt, gefärbt, bemalt, bedruckt, usw., mit oder ohne Papierüberzug, mit oder ohne Etikette (Nrn. 246 und 247).

Holzwaren aller Art, nicht anderweit genannt, vorgearbeitet, auch gehobelt, nicht zusammengesetzt: soweit deren Ausfuhr noch nicht verboten ist (Nr. 250).

Bauschreinerwaren, fertige, auch mit Metallbeschlägen oder in Verbindung mit Glas: glatt oder furniert, gekehlt, geschnitten, roh oder bemalt, gefirnisset, gebeizt, gewachst, poliert, usw. (Nrn. 251 und 252).

Schreinerwaren, Möbel und Möbelteile (mit Ausnahme der Korbmöbel), soweit deren Ausfuhr nicht bereits verboten ist, massiv oder furniert, auch ganz oder teilweise aus gebogenem Holz: in jeder

Bearbeitung, auch gepolstert, mit oder ohne Posamenterie (Nrn. 259 bis 267).

Fertige Holzwaren aller Art, nicht anderweit genannt, rohe und andere: soweit deren Ausfuhr nicht bereits verboten ist (Nrn. 270 und 271).

Siebmacherwaren (Nrn. 286 und 287).

Hutstumpfen aus Stroh, Bast, Holzspänen, Binsen und andern in die Nrn. 502 a bis 503 c. des Zolltarifes gehörenden Materialien (Nr. 509).

Korbflechterwaren ohne Gestell (mit Ausnahme der Korbmöbel): rohe und andere, auch in Verbindung mit Leder oder Textilstoffen (Nrn. 512 bis 515).

Kleidungsstücke für Damen und Mädchen, bestickt, Spitzenkleider: soweit deren Ausfuhr nicht bereits verboten ist (Nr. 552).

Krawatten aller Art (Nr. 553).

Kirchliche Paramente aller Art, auch bestickt (Nr. 555).

Blumen, künstliche, aus Textilstoffen aller Art, in Verbindung mit andern Materialien (Nr. 572).

Putzmacherwaren, nicht anderweit genannt (Nr. 574).

Regen- und Sonnenschirme, seidene und andere (Nrn. 576 und 577).

Schirmbezüge, genäht, seidene und andere (Nrn. 582 und 583).

Edelsteine, echte und künstliche: roh (aus Nr. 638).

Edelsteine, künstliche, geschnitten, nicht montiert (aus Nr. 1146).

Art. 2. Dieser Beschluss tritt am 13. Januar 1918 in Kraft.

**Interdictions d'exportation**

(Arrêté du Conseil fédéral du 11 janvier 1918.)

Article premier. Les interdictions d'exportation décrétées jusqu'ici sont étendues aux articles suivants:

Pièces de parquet, de tout genre, finies, même collées (nos 242 et 243 du tarif douanier).

Boîtes en bois, de tout genre (autres que les boîtes pour allumettes du n° 245 soumises déjà à l'interdiction): brutes, passées au mordant, teintes, peintes, imprimées, etc., couvertes ou non de papier, avec ou sans étiquette (nos 246 et 247).

Ouvrages en bois de tout genre, non dénommés ailleurs, ébauchés, même rabotés, non assemblés: pour autant que l'exportation n'en est pas déjà interdite (n° 250).

Menuiserie du bâtiment, finie, même avec ferrures ou vitrée: unie ou plaquée, avec moulures, sculptée, brute ou peinte, vernie, passée au mordant, cirée, polie, etc. (nos 251 et 252).

Ouvrages de menuisier, meubles et parties de meubles (sauf les meubles en vannerie), pour autant que l'exportation n'en est pas déjà interdite, massifs ou plaqués, même en tout ou en partie en bois courbé: quel que soit leur degré de fabrication, même rembourrés, avec ou sans passementerie (nos 259 à 267).

Ouvrages en bois de tout genre, finis, non dénommés ailleurs, bruts et autres: pour autant que l'exportation n'en est pas déjà interdite (nos 270 et 271).

Tamiserie (nos 286 et 287).

Cloches de chapeaux faites de paille, de liber, de copeaux de bois, de jonc du pays et d'autres matières rentrant dans les nos 502 a à 503 c du tarif douanier (n° 509).

Vannerie, sans bâti (à l'exception des meubles en vannerie): brute et autre, même combinée avec du cuir ou des matières textiles (nos 512 à 515).

Vêtements pour dames et fillettes, brodés; vêtements de dentelles: pour autant que l'exportation n'en est pas déjà interdite (n° 552).

Cravates de tout genre (n° 553).

Ornements sacerdotaux de tout genre, aussi brodés (n° 555).

Fleurs artificielles, en matières textiles de tout genre, aussi en combinaison avec d'autres matières (n° 572).

Articles de mode non dénommés ailleurs (n° 574).

Parapluies et parasols de soie et autres (nos 576 et 577).

Couvertures de parapluies et de parasols, assemblées par couture, de soie et autres (nos 582 et 583).

Pierres précieuses et imitations, brutes (ex. n° 638).

Imitations de pierres précieuses, taillées, non montées (ex. n° 1146).

Art. 2. Le présent arrêté entrera en vigueur le 13 janvier 1918.

**Berner Rückversicherungs-Gesellschaft A.-G. in Bern**

Bilanz am 31. Dezember 1916

Aktiva		Passiva	
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
3,000,000	—	Verpflichtungsscheine der Aktionäre.	—
300,000	—	Immobilien (Versicherungssumme Fr. 202,200).	—
420,660	—	Wertschriften.	—
2,270,248	61	Debitoren.	—
1	—	Mobilien.	—
1,871	03	Kassa.	(B. 99)
2,482,501	59	Verlust.	—
8,475,282	23		

Bern, 4. Oktober 1917.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident: Ed. de Grenus

Der Direktor: Dr. G. Zeerleder.

**LA MARINE, THE MARINE INSURANCE COMPANY LIMITED**

20, Old Broad Street, Londres. — Fondée en 1836

Bilan au 31 décembre 1916

Actif		Passif	
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
10,000,000	—	Capital social	25,000,000
18,095,218	95	Fonds de réserve	13,125,000
718,750	—	Créanciers divers	791,965
2,081,336	35	Compte de profits et pertes	30,186,125
3,407,950	—		
8,366,247	60		
1,913,425	—		
10,073,920	45		
11,905,460	65		
1,859,858	—		
7,830	—		
673,093	75		
69,103,090	75		

Londres, le 11 juin 1917.

Le Manager: R. B. LEMON.

Neuchâtel, 4 janvier 1918.

Donné pour être publié dans la Feuille officielle suisse du commerce.

Le mandataire général de la compagnie: Carl OTT, avocat.

**L'Assurance Générale des Eaux et Accidents, à Lyon**

Bilan au 31 décembre 1916

Actif		Passif	
Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
19,630	65	Capital social	2,000,000
177,099	60	Réserve légale et statutaire	325,295
38,000	—	Emprunt pour cautionnement	111,260
1,000	—	Réserve pour amortissement du cautionnement	90,000
100,000	—	Réserve pour risques en cour à fin 1916	347,033
282,399	10	Réserve pour sinistres à régler à fin 1916	384,518
377,873	20	Réserve pour frais médicaux et pharmaceutiques à régler	25
360,000	—	Réserve facultative	1,637
		Réserve pour éventualité de pertes et charges provenant de la guerre	50,000
		Dividendes antérieurs non touchés par les actionnaires	4,353
1,459,922	45	Créditeurs divers et agences	1,558
35,105	96	Profits et pertes. Solde créditeur:	
750,000	1	Report de l'exercice 1915	fr. 2,125,27
3,601,031	96	Bénéfice de l'exercice 1916	283,225,88
			285,351
			15
			3,601,031
			96

Genève, le 5 janvier 1918.

L'Assurance Générale des Eaux.

Mandataires généraux pour la Suisse: H. BOVEYRON & Cie.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

Deutschland — Ausfuhr- und Durchfuhrverbote

Eine Bekanntmachung des Reichskanzlers vom 3. Januar 1918 bestimmt folgendes:

I. Es wird verboten die Aus- und Durchfuhr sämtlicher Waren des 11. Abschnittes des deutschen Zolltarifs (Papier, Pappe und Waren daraus).

II. Diese Bekanntmachung tritt an die Stelle aller früher über Aus- und Durchfuhrverbote erlassenen Bekanntmachungen, soweit sie Waren des 11. Abschnittes des Zolltarifs zum Gegenstand haben.

III. Das Verbot zu I erstreckt sich nicht auf entwertete Briefmarken der Nummer 673 b des Statistischen Warenverzeichnisses.

IV. Die durch die vorstehenden Bestimmungen dem Ausfuhrverbot unterstellten, bisher für die Ausfuhr nicht verbotenen Gegenstände sind zur Ausfuhr freizulassen, soweit sie bis zum 10. Januar 1918 zur Beförderung aufgegeben sind.

Abänderung der Staatsverfassung in Holland

(Bericht der schweizerischen Gesandtschaft in Haag vom 25. Dezember 1917.)

Holland, ohne seine Kolonien, hat einen Flächeninhalt von 33,078 km<sup>2</sup> mit zirka sechs Millionen Einwohnern und zerfällt in elf Provinzen.

Die gesetzgebende Gewalt in den Niederlanden ist zwischen dem König (jetzt Königin Wilhelmina) und den Vertretern der Nation, den «Generalstaaten» (in der Schweiz Bundesversammlung) geteilt. Die vollziehende Gewalt steht allein dem Königshause zu. Die Generalstaaten zerfallen in die Erste und in die Zweite Kammer (unser Stände- und Nationalrat). An der Spitze der Staatsverwaltung steht der Ministerrat (unser Bundesrat), der sich aus den Chefs von neun Ministerien (von sieben Departementen in der Schweiz) zusammensetzt.

Die sehr freisinnige holländische konstitutionell-monarchische Staatsverfassung vom 3. November 1848 wurde zuletzt am 30. November 1887 revidiert. Eine neue Partialrevision ist soeben in Rechtskraft getreten.

Am 12. Dezember 1917 wurde laut königlichen Erlasses die am 29. November 1917 angenommene Abänderung der Staatsverfassung (s. Nederl. Staatscourant Nr. 282 vom 1./XII. 1917) feierlich dem holländischen Volke bekannt gegeben. Es bedeutet dies eine Umgestaltung der Verfassung in ausgehend demokratischem Sinne. Sie wird vor allem von der Sozialdemokratie als ein grosser Sieg ihrer Parteibestrebungen angesehen und wurde als solcher insbesondere auf dem zurzeit in Utrecht tagenden ausserordentlichen Kongress der sozialdemokratischen Arbeiterpartei (S. D. A. P.) gefeiert. Es wird zwar bedauert, dass das neugeschaffene allgemeine Wahlrecht durch das Gesetz nicht auch auf die Frauen ausgedehnt worden ist, wie das jetzt neuerdings in Dänemark und selbst in England der Fall sei. Die holländische Sozialdemokratie sieht hierin eine ihrer zukünftigen Hauptaufgaben. Trotzdem aber wird in der gesamten Presse allgemein dankbar anerkannt, dass es Holland vergönnt war, in ruhiger Weise seinen demokratischen Bestrebungen, ohne dass ihm von seiten seines Königshauses Hindernisse in den Weg gelegt wurden, Achtung zu verschaffen, und dies in Zeiten, wo in anderen Ländern blutige Kämpfe um ähnliche Ziele geführt werden.

Die neuen Bestimmungen können ganz kurz wie folgt zusammengefasst werden: 1. Einführung der obligatorischen allgemeinen Wahlpflicht für alle unbescholtenen männlichen Holländer im Alter von über 25 Jahren nach dem Proportional-Wahlssystem. Man rechnet, dass das allgemeine Wahlrecht die Anzahl Stimmen auf total zirka 1,400,000 bringen wird, die 100 Abgeordnete in die Zweite Kammer zu wählen haben. Ganz Holland wird in 18 Stimm-distrikte eingeteilt; dies jedoch nur zur Vereinfachung der Arbeit, da alle Stimmen in dem neu zu schaffenden Zentral-Stimmurbureau im Haag zusammenfliessen. Je 25 Wahlberechtigte in einem dieser 18 Wahlbezirke haben das Recht, eine Kandidatenliste mit höchstens zehn Namen aufzustellen. Gleichlautende Listen gelten als eine Liste; ebenso ist die Bildung von Listen-gruppen möglich, und proportional dem Verhältnis der Stimmen einer Partei zur Zahl der insgesamt abgegebenen Stimmen erfolgt die Zuteilung der Kammer-sitze. Stimmpflicht: Jeder wahlberechtigte Holländer ist verpflichtet, sich an der Wahl zu beteiligen; die Kontrolle erfolgt durch von den Gemeinden aufgestellte Kontrollkarten, und Nichterscheinen aus nicht stichhaltigen Gründen zieht Bestrafung nach sich.

2. Vollkommene Gleichstellung von öffentlichen und privaten Elementarschulen hinsichtlich staatlicher Subsidien, unter voller Aufrechterhaltung der staatlichen Kontrolle über das gesamte Unterrichtswesen. (Es handelt sich hier vor allem um Gleichstellung von öffentlichen Elementarschulen, die durchweg keinerlei religiöse Richtung favorisieren, mit privaten Schulen rein katholischen, protestantischen etc. Charakters.) Ferner teilweise Uebnahme der Kosten von privaten Mittel- und höheren Schulen durch den Staat zufolge besonderer gesetzlicher Regelung.

3. Pensionsberechtigung der Abgeordneten der Ersten und Zweiten Kammer. Erste Kammer: 50 Abgeordnete, Zweite Kammer: 100 Abgeordnete (die ersteren auf neun Jahre, die letzteren auf vier Jahre gewählt). Die Abgeordneten empfangen per Jahr Fl. 3000 plus Reisespesen laut Tarif. Abtretende Abgeordnete empfangen eine Pension von Fl. 100 für jedes Dienstjahr, mit rückwirkender Kraft für die bereits abgelaufene Amtsperiode, bis zu einem Maximalbetrage von Fl. 2000 per Jahr. Bei event. späterer Wiederwahl in die Kammer verfällt die Pension, und an deren Stelle tritt dann wieder die oben angegebene jährliche Vergütung von Fl. 3000 per Jahr (1 Gulden = Fl. = ca. zwei Franken).

Diskontsätze — Taux d'escompte

(Bulletin der Schweizerischen Nationalbank. — Bulletin de la Banque Nationale Suisse.)

	1917		1917		1917		1918		1917		1916	
	31. XII.	23. XII.	15. XII.	7. XII.	7. I.							
Schweiz	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	3
Paris	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5
London	5	4 3/4	5	4 1/2	5	4 3/4	5	4 1/2	6	5 1/2	5	5 1/2
Berlin	5	4 3/4	5	4 1/2	5	4 3/4	5	4 1/2	5	4 3/4	5	4 3/4
Milano	5 1/2	5 1/4	5 1/2	5 1/4	5 1/2	5 1/4	5 1/2	5 1/4	5	4	5 1/2	4
Bruxelles	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Wien	5	1 1/2	5	1 1/2	5	1 1/2	5	2 1/2	5	1 1/2	5	2 1/2
Amsterdam	4 1/2	4	4 1/2	3 3/4	4 1/2	3 3/4	4 1/2	3 1/4	4 1/2	4	4 1/2	3 1/4
New-York <sup>1)</sup>	4	6	4	6	4	5 1/2	4	3	4	3 1/2	4	2

o. = offiziell (official), p. = privat (hors banque). <sup>1)</sup> Call money.

Kurs für Sichtdevisen auf: <sup>1)</sup> — Cours du change à vue sur: <sup>2)</sup>

Gesetzliche Parität (Parité légale): £ 1 = Fr. 25.2215; M. 100 = Fr. 123.457; Kr. 100 = Fr. 105.01; H. fl. 100 = Fr. 208.3198; \$ 1 = Fr. 5.182.

	Paris	London	Deutschland	Italien	Bruxelles	Wien	Amsterdam	New-York
1918 7. I.	78.50	21.25	88.50	53.75	—	59.50	190.50	4.46
1917 31. XII.	76.40	20.82 1/2	85.50	51.50	—	52. —	188.50	4.37
23. XII.	77.06	20.92 1/2	83.44	53. —	—	49.50	189.50	4.40 1/2
15. XII.	75.71	20.60	75.31	52.37	—	45.29	186.50	4.32 1/2
7. XII.	76.60	20.82	71.50	52.56	—	42.75	183.50	4.36 1/2
7. I.	86.36	24. —	83.82	73.38	—	52.90	205.05	5.03
1916 7. I.	87.62	24.40	92.12	77.25	—	60.25	231.62	5.13 1/4
1915 7. I.	101.55	25.49	114.75	98.50	—	90.75	212.45	5.25 1/4
1914 7. I.	100.20	25.82 1/2	123.49	99.76	99.52	104.97	209.20	5.19 1/2

<sup>1)</sup> Die Kurse bedeuten Geldkurse. — <sup>2)</sup> Les cours signifient cours de la demande.

Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse

Ausweise vom 7. Januar — Situations hebdomadaires du 7 janvier

Aktiva		Letzter Ausweis Dernière situation		Encaisse métallique	
	Fr.		Fr.	Or	Argent
Metalbestand:					
Gold	358,275,357.83			1,351,041.40	
Silber	52,550,165. —			460,875. —	
	410,825,522.83			1,811,916.40	
Darlehens-Kassascheine	13,134,825. —			36,941,153.58	Billets de la Caisse de Paris
Portfeuille	325,196,064.38			661,961.50	Portfeuille
Lombard	43,903,339.59			—	Lombard
Wertschriften	7,528,842.65			1,378.85	Titres
Korrespondenten	34,930,415.15			1,474,518.15	Correspondants
Sonstige Aktiva	22,431,406.03			7,326,989.12	Autres actifs
	857,949,915.63				
Passiva					
Eigene Gelder	27,940,858.48			—	Fonds propres
Notenumlauf	659,647,625. —			42,655,065. —	Billets en circulation
Giro- u. Depotrechnungen	144,489,028.16			7,184,956.81	Virements et de dépôts
Sonstige Passiva	25,872,403.99			5,532,779.33	Autres passifs
	857,949,915.63				

Diskontsatz 4 1/2 % /o, gültig seit 1. Januar 1915. Taux d'escompte 4 1/2 % /o, valable depuis le 1er janvier 1915.  
Lombardzinsfuss 5 % /o, gültig seit 1. Januar 1915. Taux pour avances 5 % /o, valable depuis le 1er janvier 1915.  
Lombardsatz für Vorschüsse auf Goldbarren und fremde Goldmünzen aufgehoben am 3. August 1914. Taux pour avances sur lingots et monnaies d'or étrangères supprimé le 3 août 1914.

Postcheck- und Giroverkehr — Chèques et virements postaux

Aktiven		Dezember 1917		Décembre		Passiven	
	Fr.	Ch.		Fr.	Ch.		Fr.
Bare Auszahlungen			Guth. d. Rechnungsinhab.			am Ende des Monats	79,387,510. —
Paiements en espèces			am Ende des Vormonats			au commencement du mois	60,605,539. —
a. durch Scheckbüreaux	93,496,399. —		Avoir d. tit. de comptes			à la fin du mois précédent	164,601,556. —
par les bur. de chèques	75,873,076. —		Versements en espèces				127,072,939. —
b. durch Poststellen	57,746,493. —		Gutschriften im internen				380,404,975. —
par les offices de poste	47,363,022. —		Giroverkehr				281,059,616. —
Laestschriften im internen			Virements au crédit (service interne)				609,041. —
Giroverkehr	380,404,975. —		Gutschriften im internat.				1,821,047. —
Virements au débit (service interne)	281,059,616. —		Giroverkehr				625,003,112. —
Laestschriften im internat.			Virements au crédit (service international)				470,559,141. —
Giroverkehr	285,692. —		Anlagen und Betriebsmittel				625,003,112. —
Virements au débit (service international)	358,126. —		Placements et fonds de roulement				470,559,141. —
Anlagen und Betriebsmittel	93,069,053. —						
Placements et fonds de roulement	65,905,301. —						
	625,003,112. —						
	470,559,141. —						

Rechnungsinhaber am Anfang des Monats } 23,604 am Ende des Monats } 23,980  
Titulaires de compte au commencement du mois } 20,599 à la fin du mois } 20,883  
Die nicht fett gedruckten Zahlen bedeuten die Ergebnisse des Jahres 1916. — Les chiffres en caractères ordinaires indiquent les résultats de l'année 1917.

Annoncen-Regie: PUBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces: PUBLICITAS S. A.

Société Anonyme du Collège de Champ-Pittet, Pully

L'assemblée générale annuelle

est convoquée pour le lundi 28 janvier 1918, à 2 1/2 h. après-midi, en l'étude du notaire ALLAMAND, Rue de la Paix, à LAUSANNE.

ORDRE DU JOUR:

- 1° Opérations statutaires.
- 2° Propositions individuelles. (30034 L) 381

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport du commissaire-censeur sont à la disposition de MM. les actionnaires au siège de la société.

Pully, le 5 janvier 1918.

Le conseil d'administration.

Glaspapier und Schmirgeltuch sowie Schleifsteine  
28271 liefert billigst 5246 Z  
A. Genner-Menzi, Richterswil.

E-mailschilder Metallwarenfabrik Zug in Zug  
jed. Art u. Ausführung liefert prompt u. billig die 4<sup>te</sup> Lz  
Zu beziehen in allen einschlägigen Geschäften.

Kaufmann  
gesetzten Alters, aus der Eisen- und Metallwarenbranche wird disponibel pro 1. April nächsthin. Derselbe wünscht Beteiligung in Fabrik, Lager, Verwaltung, Depot etc. Beteiligung nicht ausgeschl.  
Offerten unter Z S 43 befördert Rudolf Mosse, Zürich.  
Buchführung  
Ordnung zueverl., rasch, diskret vernachl. Buchführungen, Invent. u. Bilanzen, Bücher-expertisen, Einführung der amer. Buchführ., nach prakt. System, mit Geheimbuch. Prima Refer. Komme auch nach ausw. H. Frisch, Neus Beckenhofstr. 15, Zürich 6.

# VIII° prestito federale di mobilitazione

— del 1917 —

## Capitale nominale fr. 150,000,000

di cui fr. 100,000,000. offerti in sottoscrizione pubblica

**Interesse 5 % — Rimborso alla pari il 31 gennaio 1948**

**Corso d'emissione 100 % — Reddito 5 %**

### PROSPETTO

Il Consiglio federale, in virtù dei poteri conferitigli dall'Assemblea federale il 3 agosto 1914, ha deliberato di emettere un prestito di 150,000,000 di franchi di capitale nominale, allo scopo di procurarsi altri mezzi per coprire in parte le spese straordinarie cagionate dalla mobilitazione dell'esercito svizzero. Questo prestito è regolato dalle seguenti disposizioni:

1° Il prestito si divide in obbligazioni del valore nominale di fr. 100, 500, 1000 e 5000. Il numero dei vari tagli sarà determinato dopo chiusa la sottoscrizione.

Tutti i titoli sono al portatore, ma possono essere depositati senza spese presso la Direzione dei servizi federali di cassa e contabilità in Berna contro certificati nominativi. Questi depositi non potranno essere inferiori a fr. 1000 di capitale.

2° Le obbligazioni fruttano un interesse annuo del 5 % e sono munite di cedole semestrali al 31 gennaio e 31 luglio di ciascun anno. La prima cedola scade il 31 luglio 1918.

3° Il prestito è rimborsabile alla pari senza preavviso il 31 gennaio 1948.

Il Consiglio federale si riserva tuttavia la facoltà di disdire in ogni tempo il prestito per il rimborso totale o parziale, mediante un preavviso di sei mesi. Non potrà per altro far uso di questa facoltà che a contare dal 31 gennaio 1928.

In caso di rimborso parziale, le obbligazioni da rimborsare sono estratte a sorte.

4° Le cedole e le obbligazioni scadute saranno pagate in valuta svizzera:

alla Cassa federale dello Stato in Berna, a tutte le Casse di circondario delle poste e delle dogane svizzere, a tutti gli sportelli della Banca Nazionale Svizzera, agli sportelli delle banche facenti parte del Cartello di Banche Svizzere o dell'Associazione delle Banche Cantionali Svizzere e, se occorre, ad altre casse che saranno designate più tardi.

Il pagamento delle cedole e il rimborso delle obbligazioni sono esenti da ogni e qualsiasi tassa, ritenuta o bollo da parte della Confederazione.

Berna, Basilea, Ginevra, Neuchâtel, S. Gallo, Sarnen, Sciaffusa e Zurigo, li 4 gennaio 1918.

### Cartello di Banche Svizzere:

Banque Cantonale de Berne,  
Società di Banca Svizzera,  
S. A. Leu & Cie.,

Union Financière de Genève,  
Banque Fédérale, S. A.,  
Union de Banques Suisses,

Credito Svizzero,  
Banque Commerciale de Bâle,  
Banca Popolare Svizzera.

### In nome dell'Associazione delle Banche Cantionali Svizzere:

Banque Cantonale de Bâle,  
Banque Cantonale de St-Gall,

Banque Cantonale de Zurich,  
Banque Cantonale de Schaffhouse,

Banque Cantonale Neuchâtoise,  
Obwaldner Kantonalbank

### Domicili di sottoscrizione:

**Aadori:** Union de Banques Suisses, caisse de dépôt.  
**Aarau:** Banque Cantonale d'Argovie. Crédit Argovien. Allgemeine Aarg. Ersparniskasse.  
**Affoltern a. A.:** Banque Cantonale de Zurich.  
**Aigle:** Società di Banca Svizzera. Banque Cantonale Vaudoise. Banque de Montreux. Crédit du Léman. Union Vaudoise du Crédit.

**Altstetten:** Uner Kantonalbank.  
**Altstätten:** Banque Cantonale de St-Gall. Rheintalische Creditanstalt.  
**Altstetten:** Banca Popolare Svizzera.  
**Amriswil:** Banque Cantonale de Thurgovie.  
**Andelfingen:** Banque Cantonale de Zurich.  
**Appenzell:** Appenzell L.-Rh. Kantonalbank. Banque Coopérative Suisse.  
**Arbon:** Banque Cantonale de Thurgovie.  
**Arlisheim:** Basellandschaftliche Kantonalbank.  
**Arosa:** Banca Cantonale dei Grigioni.

**Arosa:** Banque Rhétique.  
**Aubonne:** Banque Cantonale Vaudoise. Union Vaudoise du Crédit.  
**Avenches:** Banque Cantonale Vaudoise. Banque Populaire de la Broye. Union Vaudoise du Crédit.  
**Baden:** Crédit Argovien. Gewerbekasse.  
**Bâle:** Banca Nazionale Svizzera. Società di Banca Svizzera e suc casse di depositi.

**Bâle:** Banque Commerciale de Bâle et son bureau de change. Banque Cantonale de Bâle. Credito Svizzero. Banque Fédérale, S. A. Banca Popolare Svizzera. Banque d'Alsace et de Lorraine. Banque Foncière du Jura. Basellandschaftliche Hypothekbank. Handwerkerbank Bâle.

5° Il Dipartimento federale delle finanze si obbliga a fare i passi necessari per ottenere che questo prestito sia ammesso per tutta la sua durata alla quotazione ufficiale delle Borse di Basilea, Berna, Ginevra, Losanna, Neuchâtel, S. Gallo e Zurigo.

6° Le pubblicazioni relative al servizio del prestito si faranno nel Foglio federale e nel Foglio ufficiale svizzero di commercio.

Berna, li 29 dicembre 1917.

Il Dipartimento federale delle finanze:

**MOTTA.**

(36 Y) 21'

In virtù di un contratto stipulato col Dipartimento federale delle finanze, gli istituti sottoscritti hanno assunto fermo fr. 100,000,000 del presente prestito che offrono in sottoscrizione pubblica

### dal 7 al 16 gennaio 1918

alle seguenti condizioni:

1° Il prezzo di sottoscrizione è fissato a 100 %.

2° La ripartizione avverrà il più presto possibile dopo chiusa la sottoscrizione, mediante avviso per lettera ai sottoscrittori. Gli istituti sottoscritti si riservano di assegnare un ammontare superiore a fr. 100,000,000, al massimo fr. 150,000,000, se le sottoscrizioni oltrepassano fr. 100,000,000. Se le domande superano la somma dei titoli disponibili, le sottoscrizioni saranno ridotte.

3° La liberazione dei titoli attribuiti dovrà essere eseguita dal 31 gennaio al 31 marzo 1918, più l'interesse del 5 % dal 31 gennaio 1918 al giorno della liberazione.

4° All'atto della liberazione i sottoscrittori riceveranno dal domicilio di sottoscrizione dei certificati provvisori, che saranno convertiti in titoli definitivi non più tardi del 31 luglio 1918.

**Bâle:** Les Fils Dreyfus & Cie.  
 Ehinger & Cie.  
 C. Gutzwiller & Cie.  
 La Roche & Cie.  
 La Roche Fils & Cie.  
 Lüscher & Cie.  
 Oswald & Cie.  
 Paravicini, Christ & Cie.  
 Passavant & Cie.  
 Passavant, Georges & Cie.  
 A. Sarasin & Cie.  
 Vest, Eckel & Cie.  
 Zahn & Cie.

**Bauma:** Banque Cantonale de Zurich.

**Bellinzona:** Banca dello Stato del Cantone Ticino.  
 Banca della Svizzera Italiana.  
 Banca Popolare di Lugano.  
 Società Bancaria Ticinese.

**Berna:** Banca Nazionale Svizzera.  
 Banque Cantonale de Berne.  
 Banca Popolare Svizzera.  
 Banque Fédérale, S. A.  
 Banque Commerciale de Berne.  
 Banque de Berne.  
 Caisse d'Epargne et de Prêts.  
 Caisse de Dépôts de la ville de Berne.  
 Caisse Industrielle.  
 Eugène de Büren & Cie.  
 Armand von Ernst & Cie.  
 von Ernst & Cie.  
 Marcuard & Cie.  
 Wyttenbach & Cie.  
 Schweizerische Vereinsbank.

**Berthoud:** Banque Cantonale de Berne.  
 Caisse d'Epargne et de Crédit.

**Bex:** Banque Cantonale Vaudoise.  
 Paillard, Augsburg & Cie.

**Blasea:** Banca dello Stato del Cantone Ticino.  
 Banca Popolare di Lugano.  
 Banca Svizzera-Americana.

**Bienne:** Banque Cantonale de Berne.  
 Società di Banca Svizzera.  
 Caisse de Prévoyance.

**Binningen:** Basellandschaftliche Kantonalbank.

**Bischofszell:** Banque Cantonale de Thurgovie.

**Bremgarten:** Banque Cantonale d'Argovie.  
 Freimüster Bank.

**Brigue:** Banque Coopérative Suisse.  
 Banque de Brigue.

**Brugg:** Banque Cantonale d'Argovie.  
 Banque Hypothécaire d'Argovie.

**Bülach:** Banque Cantonale de Zurich.

**Bulle:** Banque de l'Etat de Fribourg.  
 Banque Cantonale Fribourgeoise.  
 Banque Populaire de la Gruyère.  
 Crédit Gruyérien.

**Cernier:** Banque Cantonale Neuchâteloise.

**Château-d'Oex:** Banque Cantonale Vaudoise.

**Chanx-de-Fonds:** Banca Nazionale Svizzera.  
 Banque Fédérale, S. A.  
 Banque Cantonale Neuchâteloise.  
 Perret & Cie.  
 Pury & Cie.  
 Reutter & Cie.  
 H. Rieckel & Cie.

**Chiasso:** Società di Banca Svizzera.  
 Banca dello Stato del Cantone Ticino.  
 Banca della Svizzera Italiana.  
 Banca Popolare di Lugano.

**Clarens:** Banque William Cuenod & Cie., S. A.

**Coire:** Banca cantonale dei Grigioni e sue agenzie.  
 Banque des Grisons.  
 Banque Rhétique.

**Colombier:** Banque Cantonale Neuchâteloise.

**Cossonay:** Banque Cantonale Vaudoise.  
 Crédit Yverdonnois.

**Couvvet:** Banque Cantonale Neuchâteloise.  
 Weibel & Cie.

**Cully:** Banque Cantonale Vaudoise.  
 Union Vaudoise du Crédit.

**Davos:** Banca Cantonale dei Grigioni.  
 Banque Rhétique.  
 Banque des Grisons.

**Degersheim:** Banque Cantonale de St-Gall.

**Delémont:** Banque Cantonale de Berne.  
 Banca Popolare Svizzera.  
 Banque du Jura.

**Dielsdorf:** Banque Cantonale de Zurich.

**Dieschhofen:** Caisse de Prêts et d'Epargne.

**Dietikon:** Banca Popolare Svizzera.

**Eehallens:** Banque Cantonale Vaudoise.  
 Crédit Yverdonnois.  
 Union Vaudoise du Crédit.

**Eschenz:** Caisse de Prêts et d'Epargne.

**Estavayer:** Banque de l'Etat de Fribourg.  
 Banque Cantonale Fribourgeoise.  
 Crédit agricole et Industriel de la Broye.  
 Banque d'Epargne et de Prêts.

**Flawil:** Union de Banques Suisses.

**Fleurier:** Banque Cantonale Neuchâteloise.  
 Sutter & Cie.  
 Weibel & Cie.

**Frauenfeld:** Banque Cantonale de Thurgovie.  
 Credito Svizzero.  
 Crédit Focier Suisse.

**Fribourg:** Banque de l'Etat de Fribourg et ses agences.  
 Banca Popolare Svizzera.  
 Banque Cantonale Fribourgeoise et ses agences.  
 Société Suisse de Banque et de Dépôts.  
 A. Glasson & Cie.  
 Week, Aeby & Cie.

**Gals:** Banque Cantonale d'Appenzell Rh.-E.

**Gelterkinden:** Basellandschaftliche Kantonalbank.  
 Basellandschaftliche Hypothekbank.

**Genève:** Banca Nazionale Svizzera.  
 Union-Financière de Genève.  
 Credito Svizzero.  
 Società di Banca Svizzera.  
 Banque Commerciale de Bâle, agencie de Genève.

**Genève:** Banque Fédérale, S. A.  
 Banca Popolare Svizzera.  
 Banque Commerciale Genevoise.  
 Banque de Dépôts et de Crédit.  
 Banque de Genève.  
 Banque de Paris et des Pays-Bas, succursale de Genève.  
 Banque d'Alsace et de Lorraine, agence de Genève.  
 Banque Internationale de Commerce de Petrograd, succursale de Genève.  
 Banque Populaire Genevoise.  
 Comptoir d'Escompte de Genève.  
 Crédit de la Suisse Française, anc<sup>o</sup> Ormond & Cie.  
 Crédit Lyonnais, agence de Genève.  
 Société Belge de Crédit Industriel, commercial et de Dépôts.  
 Société Suisse de Banque et de Dépôts.  
 F. Barrelet & Cie.  
 Bonna & Cie.  
 Bordier & Cie.  
 H. Boveyron & Cie.  
 Chauvet, Halm & Cie.  
 Chenevière & Cie.  
 Chevallier & Fermaud.  
 Darier & Cie.  
 A. de L'harpe & Cie.  
 Ferrier, Lullin & Cie.  
 Hentsch & Cie.  
 Hentsch, Forget & Cie.  
 Lenoir, Poulin & Cie.  
 Lombard, Odier & Cie.  
 Paccard & Cie.  
 G. Pictet & Cie.  
 Tagand & Pivrot.

**Glaris:** Banque Cantonale de Glaris.  
 Credito Svizzero.  
 J. Leuzinger-Fiseher.

**Gossau:** Union de Banques Suisses.  
 Banque de Gossau.

**Grandson:** Banque Cantonale Vaudoise.

**Granges:** Banque Cantonale de Soleure.  
 Grosswangen: Hilfskassa.

**Helden:** Banque Cantonale d'Appenzell Rh.-E.

**Herisau:** Banque Cantonale d'Appenzell Rh.-E.  
 Società di Banca Svizzera.

**Herzogenbuchsee:** Banque Cantonale de Berne.

**Hochdorf:** Banque Cantonale Lucernoise.  
 Banque Populaire de Hochdorf.

**Horgen:** Credito Svizzero.  
 Banque Cantonale de Zurich.

**Huttwil:** Caisse d'Epargne et de Prêts.

**Interlaken:** Banque Cantonale de Berne.  
 Banque Populaire d'Interlaken.  
 J. Betschen, S. A.

**Kirchberg:** Caisse d'Epargne et de Prêts.

**Kreuzlingen:** Banque Cantonale de Thurgovie.  
 Credito Svizzero.

**Langenthal:** Banque Cantonale de Berne.  
 Banque de Langenthal.  
 Ersparniskasse des Amtsbezirkes Aarwangen.

**Langnau:** Banque de Langnau.

**Laufenbourg:** Crédit Argovien.

**Laufen:** Banque Cantonale de Berne.

**Lausanne:** Banca Nazionale Svizzera.  
 Banque Cantonale Vaudoise.  
 Società di Banca Svizzera.  
 Banque Fédérale, S. A.  
 Banca Popolare Svizzera.  
 Union de Banques Suisses.  
 Caisse Populaire d'Epargne et de Crédit.  
 Crédit foncier Vaudois.  
 Société Suisse de Banque et de Dépôts.  
 Union Vaudoise du Crédit et ses agences.  
 Bory, de Cérenville & Cie.  
 Brandenburg & Cie.  
 Ch. Bugnion & Cie.  
 Charrière & Roguin.  
 Edmond Chavannes.  
 de Meuron & Sandoz.  
 Dubois frères et leur agence à Ouchy.  
 Galland & Cie.  
 G. Landis.  
 Monneron & Guye.  
 Morel, Chavannes & Cie.  
 A. Regamey & Cie.  
 Ch. Schmidhauser & Cie.

**Lenzburg:** Banque Hypothécaire.

**Leysin:** Berthoud & Cie.

**Lichtensteig:** Union de Banques Suisses.

**Liestal:** Basellandschaftliche Kantonalbank et ses succursales.  
 Basellandschaftliche Hypothekbank.

**Locarno:** Banca dello Stato del Cantone Ticino.  
 Banca Svizzera-Americana e sue agenzie.  
 Banca Popolare di Lugano.  
 Banca della Svizzera Italiana.

**Loelo:** Banque Cantonale Neuchâteloise.  
 Banque du Locle.  
 DuBois & L'Hardy.

**Lucerne:** Banca Nazionale Svizzera.  
 Banque Cantonale Lucernoise.  
 Credito Svizzero.  
 Société de Crédit à Lucerne.  
 Banque Populaire de Lucerne.  
 Banque Populaire de Hochdorf, succursale.  
 Crivelli & Cie.  
 Falck & Cie.  
 Gut & Cie.  
 Hodcl, Boesch & Cie.  
 Carl Sautler & Cie.  
 J. Spieler & Cie.

**Lugau:** Credito Svizzero.  
 Banca dello Stato del Cantone Ticino.  
 Banca della Svizzera Italiana.  
 Banca Popolare di Lugano.  
 Banca Svizzera-Americana.

**Lutry:** Banque Cantonale Vaudoise.

**Malleray:** Banque Cantonale de Berne.

**Männedorf:** Gewerbebank Männedorf.

**Martigny:** Ciosult frères & Cie.  
 Banque Coopérative Suisse.

**Mellen:** Banque Cantonale de Zurich.  
 Leihkassa Mellen-Herrliberg.

**Meltingen:** Banque Cantonale de Berne.

**Mels:** Banque Cantonale de St-Gall.

**Mendrisio:** Banca dello Stato del Cantone Ticino.  
 Banca Svizzera-Americana.  
 Banca della Svizzera Italiana.  
 Banca Popolare di Lugano.

**Menziken:** Banque de Menziken.

**Mézères:** Banque Populaire de la Broye.

**Montreux:** Banque Popolare Svizzera.  
 Banque Cantonale Vaudoise.  
 Banque de Montreux.  
 Banque William Cuenod & Cie., S. A.  
 Banque Dubois frères.

**Morges:** Società di Banca Svizzera.  
 Banque Cantonale Vaudoise.  
 Union Vaudoise du Crédit.  
 G. Fleury.  
 Monay, Cart & Cie.

**Moudon:** Banque Cantonale Vaudoise.  
 Banque Populaire de la Broye.  
 Union Vaudoise du Crédit.

**Moutier:** Banque Cantonale de Berne.  
 Banca Popolare Svizzera.

**Mütsingen:** Caisse d'Epargne et de Prêts.

**Neuchâtel:** Banca Nazionale Svizzera.  
 Banque Cantonale Neuchâteloise.  
 Berthoud & Cie.  
 Bonhôte & Cie.  
 Bovet & Waeker.  
 Du Pasquier, Montmollin & Cie.  
 Perrot & Cie.  
 Pury & Cie.

**Neuhäusen:** Caisse d'Epargne et de Prêts.

**Neuveville:** Banque Cantonale de Berne.

**Noirmont:** Banque Cantonale de Berne.

**Nyon:** Società di Banca Svizzera.  
 Banque Cantonale Vaudoise.  
 Union Vaudoise du Crédit.  
 Gonet & Cie.

**Oerlikon:** Credito Svizzero.  
 Banque Cantonale de Zurich.

**Olten:** Banque Cantonale de Soleure.  
 Banque Commerciale de Soleure.  
 Banque Coopérative Suisse.  
 Caisse d'Epargne.

**Orbe:** Banque Cantonale Vaudoise.  
 Crédit Yverdonnois.  
 Union Vaudoise du Crédit.

**Oron:** Banque Cantonale Vaudoise.  
 Crédit du Léman.  
 Union Vaudoise du Crédit.

**Payerne:** Banque Cantonale Vaudoise.  
 Banque de Payerne.  
 Banque Populaire de la Broye.  
 Union Vaudoise du Crédit.

**Pfäffikon:** Caisse d'Epargne et de Prêts.

**Ponts-de-Martel:** Banque Cantonale Neuchâteloise.  
 Banque du Locle.

**Porrentruy:** Banque Cantonale de Berne.  
 Banca Popolare Svizzera.

**Ragaz:** Banque de Ragaz.

**Rapperswil:** Union de Banques Suisses.  
 Banque Cantonale de St-Gall.

**Reiden:** Banque Populaire.

**Reinach:** Banque Populaire.

**Rens:** Banque Cantonale Vaudoise.

**Rheinneck:** Carl Specker & Cie.

**Rheinfelden:** Banque Cantonale d'Argovie.  
 Banque Hypothécaire d'Argovie.

**Richterswil:** Caisse de Prêts.

**Rolle:** Società di Banca Svizzera.  
 Banque Cantonale Vaudoise.  
 Union Vaudoise du Crédit.  
 Gonet & Cie.

**Romanshorn:** Banque Cantonale de Thurgovie.  
 Credito Svizzero.

**Rorschach:** Società di Banca Svizzera.  
 Union de Banques Suisses.  
 Banque Cantonale de St-Gall.  
 Banque Coopérative Suisse.

**Rüti:** Banque Cantonale de Zurich.  
 Union de Banques Suisses.

**Saignelégier:** Banque Cantonale de Berne.  
 Banca Popolare Svizzera.

**Samaden:** Banca Cantonale dei Grigioni.  
 J. Töndury & Cie., Engadinerbank.

**Sarnen:** Obwaldner Kantonalbank.  
 Obwaldner Gewerbebank.

**Schaffhouse:** Banque Cantonale de Schaffhouse.  
 Banque de Schaffhouse.  
 Caisse d'Epargne.  
 Caisse d'Epargne et de Prêts.  
 Oechslin frères.

**Schmerikon:** Caisse d'Epargne et de Prêts.

**Sehöftland:** Spar- & Kreditkasse Suhreuthal.

**Sehölzheim:** Banque Cantonale Lucernoise.

**Sehwyz:** Kantonalbank Schwyz.  
 Banque de Schwyz.  
 Sparkasse der Gemeinde Schwyz.

**Sentier:** Banque Cantonale Vaudoise.  
 Crédit Mutuel de la Vallée.

**Slon:** Banque Cantonale du Valais.  
 Bruttin & Cie.  
 de Riedmatten & Cie.

**Sirnach:** Banque Cantonale de Thurgovie.

**Sissach:** Basellandschaftliche Kantonalbank.

**Soleure:** Banque Cantonale de Soleure et ses succursales.  
 Banque Commerciale de Soleure.  
 Banque Populaire Soleuroise.  
 Solothurnische Leihkasse.  
 Henzi & Kully.

**Stäfa:** Société anonyme Leu & Cie., succursale.

**Staus:** Nidwaldner Kantonalbank.

**Ste-Croix:** Banque Cantonale Vaudoise.

**St-Gall:** Banca Nazionale Svizzera.  
 Banque Cantonale de St-Gall.  
 Credito Svizzero.  
 Società di Banca Svizzera.  
 Banque Fédérale, S. A.  
 Union de Banques Suisses et sa caisse de dépôt de St. Fiden.  
 Banca Popolare Svizzera.  
 Banque Hypothécaire de St-Gall.  
 Banque Coopérative Suisse.  
 Creditanstalt St. Gallen.  
 Sparkasse der Administration.  
 Union Svizzera delle Casse Raiffeisen.  
 Brettaufer & Cie.  
 Julius Steinmann.  
 Wegelin & Cie.

**Steffisbourg:** Banque Cantonale de Thurgovie.  
 Caisse d'Epargne et de Prêts.

**Stein a. Rh.:** Caisse d'Epargne et de Prêts.

**St-Imier:** Banque Cantonale de Berne.  
 Banca Popolare Svizzera.

**St. Margrethen:** Rheinthalische Creditanstalt.

**St-Moritz:** Banca Cantonale dei Grigioni.  
 Banque des Grisons.  
 Banque Rhétique.  
 St. Moritzer Bank, S. A.  
 J. Töndury & Cie., Engadinerbank.

**Surse:** Banque Cantonale Lucernoise.  
 Hilfskassa Grosswangen, succursale.

**Tavannes:** Banca Popolare Svizzera.

**Teufen:** Banque Cantonale d'Appenzell Rh.-E.

**Thalwil:** Banca Popolare Svizzera.  
 Banque Cantonale de Zurich.  
 Caisse d'Epargne et de Prêts.

**Thayngen:** Caisse d'Epargne et de Prêts.

**Thoune:** Banque Cantonale de Berne.  
 Caisse d'Epargne et de Prêts à Thoune et succursale à Spliez.

**Tramelan:** Banque Cantonale de Berne.  
 Banca Popolare Svizzera.

**Uster:** Banca Popolare Svizzera.  
 Banque Cantonale de Zurich.

**Uznach:** Leih- und Sparkasse vom Seebezirk und Gaster.

**Vallorbe:** Società di Banca Svizzera.  
 Banque Cantonale Vaudoise.  
 Union Vaudoise du Crédit.

**Vevey:** Banque Fédérale, S. A.  
 Banque Cantonale Vaudoise.  
 Banque William Cuenod & Cie., S. A.  
 Crédit du Léman et ses agences.  
 Union Vaudoise du Crédit.  
 Couvrau & Cie.  
 Cuenod, de Gantard & Cie.  
 de Palézieux & Cie.

**Wädenswil:** Banque Wädenswil.

**Wald:** Banque Cantonale de Zurich.

**Waldenburg:** Basellandschaftliche Kantonalbank.

**Wangen s. A.:** Ersparniskasse des Amtsbezirks Wangen.

**Wattwil:** Banque Cantonale de St-Gall.

**Wetzikon:** Banque Cantonale de Thurgovie.  
 Credito Svizzero.

**Wetzikon:** Banca Popolare Svizzera.

**Wül:** Union de Banques Suisses.  
 Banque Cantonale de St-Gall.

**Willisan:** Banque Cantonale Lucernoise.

**Winterthur:** Banca Nazionale Svizzera.  
 Union de Banques Suisses.  
 Banca Popolare Svizzera.  
 Banque Cantonale de Zurich.  
 Banque Hypothécaire.

**Wohlen:** Banque Cantonale d'Argovie.  
 Crédit Argovien.  
 Freimüster Bank.

**Yverdon:** Banque Cantonale Vaudoise.  
 Crédit Yverdonnois.  
 A. Pignet & Cie.  
 Union Vaudoise du Crédit.

**Zofingue:** Banque de Zofingue.  
 Banque Cantonale d'Argovie.

**Zoug:** Banque Cantonale Zougnoise.  
 Banque de Zoug.

**Zurich:** Banca Nazionale Svizzera.  
 Credito Svizzero e sua casse di depositi.  
 Banque Fédérale, S. A.  
 Société anonyme Leu & Cie. et ses bureaux de quartier an Heimplatz, Leonhardsplatz et Industriequartier.  
 Banque Cantonale de Zurich et ses succursales et agences.  
 Società di Banca Svizzera e sua cassa di depositi.  
 Union de Banques Suisses et sa caisse de dépôt Römerhof.  
 Banque Commerciale de Bâle, bureau de change.  
 Banca Popolare Svizzera e suo comptoir del Helvetiaplatz.  
 Banque Commerciale et Industrielle.  
 Banque Coopérative Suisse.  
 Banque de Dépôts de Zurich.  
 Banque Hypothécaire de Winterthur.  
 Caisse d'Epargne de la Ville de Zurich.  
 Caisse de Prêts Enge.  
 Caisse de Prêts Neumünster.  
 Comptoir d'Escompte de Mulhous.  
 Crédit Foncier Suisse.  
 Gewerbebank Zürich.  
 Inkasso- & Effektenbank.  
 Schweizerische Vereinsbank.  
 Julius Bär & Cie.  
 Blankart & Cie.  
 Dätwyler & Cie.  
 Escher, Freisz & Co.  
 A. Hofmann & Cie., S. A.  
 Orelli im Thalhof.  
 Rahn & Bodmer.  
 J. Rinderknecht.  
 Schoop, Reiff & Cie.  
 E. Suter.  
 Vogel & Cie.

**Zurzach:** Caisse d'Epargne et de Prêts.

Wir sind Käufer zu den besten Tagespreisen von: 651

## 500 Kilos Talg (Unschliff)

für schweizerische Industriezwecke.

Offerten unter P 237 N an Publicitas A. G., Neuenburg.

## A.-G. „Chantarella“

Hochalpine Erholungs- u. Diät. Kuranstalt in St. Moritz

**Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre**  
Dienstag, 5. Februar 1918, nachmittags 3 Uhr  
im Kurhaus „Chantarella“, St. Moritz

**TRAKTANDEN:**

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung pro 1916/17.
2. Abnahme des Berichtes der Rechnungsrevisoren. (35 Ch) 64.
3. Wahl der Rechnungsrevisoren.
4. Ersatzwahl in den Verwaltungsrat.
5. Unvorhergesehenes.

Die Bilanz und der Rechnungsbericht sind im Bureau unserer Gesellschaft in St. Moritz aufgelegt, woselbst Exemplare davon durch die Aktionäre bezogen werden können.

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung sind bis zum 1. Februar gegen Ausweis über den Aktienbesitz bei der St. Moritzer-Bank, St. Moritz, Schweizerischen Volksbank in Zürich und bei dem Bankgeschäft Galland & Co. in Lausanne erhältlich.

St. Moritz, 7. Januar 1918.

Namens des Verwaltungsrates  
der A.-G. Kuranstalt Chantarella, St. Moritz,  
Der Präsident: Alfred Galland.

## Bezirkssparkasse Hinwil

Es werden nachstehende Sparhefte auf die Bezirkssparkasse Hinwil lautend, seitens der Inhaber, vermisst:

1. Sparheft Nr. 27145 z. G. Frau Friederika Rebsamen im Schindiet-Baum; Guthaben per 31. Dezember 1916 Fr. 4288.35.
2. Sparheft Nr. 34657 z. G. Elisabetha Wild-Frel in Fällanden; Guthaben per 31. Dezember 1916 Fr. 25.01. 61.

Die allfälligen Inhaber dieser obgenannten Wertschriften werden hiermit aufgefordert, diese Titel binnen sechs Monaten, von der heutigen Publikation an gerechnet, auf der Hauptkasse der Bezirkssparkasse in Unter-Wetzikon oder deren Filiale und Buchhaltung in Hinwil vorzulegen, ansonst die Titel als kraftlos erklärt und an Stelle dieser neue Titel ausgestellt würden.

Hinwil, den 31. Dezember 1917.

**Die Direktion.**

## Rechnungsruf und Auskündigung wegen öffentlichen Inventars

(Art. 582 Z. G. B.)

Ueber den Nachlass des am 28. Dezember 1917 verstorbenen Fritz Schröter-Fiühr, gew. Inhaber der Firma Fritz Schröter, Buchhandlung, von Zürich, zuletzt wohnhaft gewesen Drahtzugstrasse 12 in Basel, ist das öffentliche Inventar verlangt worden. 62.

Es ergeht daher an sämtliche Gläubiger und Schuldner des Erblassers, einschliesslich der Bürgschaftsgläubiger, die Aufforderung, ihre Forderungen und Schulden spätestens bis 12. Februar 1918, unter Angabe der betreffenden Beweismittel, schriftlich und spezifiziert beim unterzeichneten Erbschaftsamte anzumelden.

Die Gläubiger werden auf die Folgen der Nichtanmeldung (gänzlicher oder beschränkter Verlust der Forderung nach Z. G. B. 590) ausdrücklich aufmerksam gemacht.

Den Beteiligten wird vom 27. Februar 1918 an, während der Dauer von sechs Wochen, Einsicht in das Inventar gewährt werden. (Art. 584 Z. G. B.)

Basel, den 11. Januar 1918.

Erbschaftsamt Basel-Stadt.

## Bezirksgericht Zürich

### Erbenaufruf

Die hierorts unbekannteten gesetzlichen Erben des am 6. Dezember 1916 verstorbenen Johannes Leemann-Strübi, geb. 7. November 1825, von Stäfa, alt Sparkassenbuchhalters, wohnhaft gewesen in Zürich 8, Feldeggstrasse 85, werden hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist, von heute an gerechnet, bei der unterzeichneten Gerichtsstelle zum Erbgarbe zu melden. 60.

Nach Ablauf dieser Frist wird der Willensvollstrecker ermächtigt, den Nachlass, unter Vorbehalt der Ungültigkeits- und der Erbschaftsklage, den dannzumal hier bekannten gesetzlichen Erben, bzw. Vermächtnisnehmern, auszuliefern.

Zürich, den 22. Dezember 1917.

Im Auftrage des Einzelrichters für nicht streitige Rechtssachen beim Bezirksgericht Zürich,  
Der Substitut: Boesch.

## Transport-Versicherungen

Prompte, fachmännische Besorgung von sämtlichen mit und ohne Einschluss des Kriegsrisikos, bei erstklassigen Gesellschaften. Voranschläge kostenlos und für Interessenten unverbindlich. 950. Telephon 2398

**Rob. Aeschlimann, Generalagent, Bern**  
Placierung von Versicherungen aller Branchen. Rückversicherungen.

## Rechnungs- und Bürgschaftsruf

in Nachlasssachen des unterm 14. November 1917 verstorbenen Herrn Dr. med. Josef Koller, Arzt, von Grossdietwil, wohnhaft gewesen in Reiden.

Die Gläubiger und Schuldner dieses Erblassers, einschliesslich allfälliger Bürgschaftsgläubiger, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprachen und Schulden innert Monatsfrist, vom Datum dieser Publikation an gerechnet, auf der Gemeindefkanzlei Reiden anzumelden.

Den Gläubigern des Erblassers, welche die Anmeldung ihrer Forderungen versäumen, sind die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft haftbar (Art. 590 und 591 Z. G. B.) (690 Lz) 58

## Ausgabe der Aktientitel

## Kohlenzentrale A. G. in Basel

Vom 15. Januar 1918 an findet die Ausgabe der Aktientitel statt.

Zur Ausgabe gelangen zunächst die Prioritätsaktien, für die die Einzahlung voll, d. h. mit je Fr. 500 per Aktie, geleistet worden ist und für die ordnungsmässig vollzogene Zeichnungsscheine im Besitze der Kohlenzentrale sind. Der Zeitpunkt der Ausgabe der Stammaktien wird später bekannt gegeben werden.

Die Ausgabe der Prioritätsaktien erfolgt in unserem Auftrag durch die Basler Kantonalbank in Basel.

Die Inhaber von Interimsquittungen für vollinbezahlte Prioritätsaktien werden eingeladen, diese Interimsquittungen mit eingeschriebenem Couvert der Basler Kantonalbank einzusenden, die ihnen dagegen die Aktientitel zustellen wird.

Auf der Rückseite der Quittungen ist die Unterschrift sowie die genaue Adresse des Besitzers bzw. seines Vertreters anzubringen.

Auf Interimsquittungen, die von dem Aktienzeichner an einen Dritten übertragen worden sind, muss die Uebertragung vorgemerkt und von dem ursprünglichen Aktienzeichner bzw. seinem Vertreter oder Rechtsnachfolger unterzeichnet sein.

Die Inhaber von Interimsquittungen werden darauf aufmerksam gemacht, dass die Vollziehung dieses Austauschgeschäftes angesichts der grossen Zahl der Titel und weil der Zeitpunkt der Dividendenberechtigung je nach dem Zeitpunkt der Einzahlung verschieden festgesetzt und auf dem ersten Coupon vorgemerkt werden muss, geraume Zeit in Anspruch nehmen wird. 701

Basel, den 10. Januar 1918.

Kohlenzentrale A. G.

## „Selerosa“ A. G., Zürich

Die Herren Aktionäre werden zur **ordentlichen Generalversammlung**

auf Montag, den 28. Januar 1918, nachmittags 5 Uhr  
in den Bureau der Gesellschaft in Zürich  
eingeladen.

**TRAKTANDEN:**

1. Vorlage der Jahresrechnung und Bilanz per 30. April 1917.
2. Bericht der Rechnungsrevisoren.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Dechargerteilung an den Verwaltungsrat.
5. Wahlen. 68.

Zürich, den 10. Januar 1918.

Der Verwaltungsrat.

## A. Tribelhorn & Cie. A. G., Feldbach am Zürichsee (Schweiz)

### Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

auf Samstag, 26. Januar 1918, nachmittags 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr  
Lokal Fraumünsterstrasse 12, I. Stock (Metropol), Zürich I

**TRAKTANDEN:**

1. Statutenrevision (Kapitalerhöhung, Sitzfrage, etc.).
2. Wahlen in den Verwaltungsrat.

Aktionäre, welche an der Versammlung teilnehmen wollen, haben ihre Aktientitel bis zum 24. Januar 1918 bei der Schweiz. Bankgesellschaft Rapperswil oder auf dem Bureau der Gesellschaft zu hinterlegen. (§ 11 der Statuten.) 69.

Der Präsident.

## Handels-Auskünfte

Adressen von Advokaten, Notaren, Inkassos und Auskunfts-bureaux etc.

### Renseignements commerciaux

Adresses d'avocats, notaires, bureaux de recouvrements et de renseignements, etc.

Aarau: *Sitrnemann & Sandmeyer*, Adv., Notar, u. Ink. *Altfordt*: Dr. F. Schmid, Advok., Notar, Inkasso. Bern: *G. Bärwald*, Inkassobüro. — *Auskunftei A. Merz*, Seidenweg. Biel: *G. Fehlmann*, Not., Ink. Brig: *J. v. Stockalper*, Adv., Inkasso.

Chaux-de-Fonds: *PAUL Robert*, recouvrement.

Cluz: *Dr. A. Brigger*, Adv. und Handels.

Freiburg: *Bank E. Uldry & Cie.*

Genève: *John Grobet*, agt. d'aff., Crédittré.

— *Herrin & Guichet*, renseignements et recouvrement, s. tous pays. Brev. d'invent. marques, modèles, etc.

— *J. & W. Herren*, avocats, Représ. dev. tous tribunaux et juridictions.

— *John Renaud*, avocat, Croix 17.

— *O. Marliani*, prat. en droit, agent d'aff.

— *Information-Office*, 9 rue Necker. Reus. rech., etc.

Lausanne: *L. Bertarione*, agent d'aff. patenté (corr. deutsch u. italienisch).

Le Locle: *Agence Financière et commerciale*. Reus., rec., change, expert., gér.

Montreux: *L. Châtel*, agent d'aff. pat. R. C. Tsl. 158.

— *Paul Poisson*, agt. d'aff. recouvrement. reus. Tel. 89.

— *Raccoursier, E.*, Recouvrements et contentieux.

Sarnen: *Durrer & Kahriner*, Adv., Ink.

Schwyz: *Michael Ehrler*, Ink. Rechtsb.

St. Gallen: *E. Forster*, Inkasso u. Inform.

— *Dr. F. Curti*, Adv. u. Ink.

Uster: *Dr. E. Stadler*, Advokaturb. u. Ink. Tel. 211.

Zürich: *Schweiz. Informationsbureau*, Ggr. 1880, Ink.

## AUSKUNFTEI C. GRÜNING

Schweizerische Aktiengesellschaft  
Internat. Institut f. Handels- u. — Privatinformationen —  
ZENTRALE u. DIREKTION in BERN  
Tel. 3849

## Coffres-Forts

à trois parois, chambres-fortes système breveté, fortes cuirassées Antichalumeau. (6140 Z) 2953.

**Manufacture Union B. Schneider, Zurich I.**

**JUNGER KAUFFMANN**  
23 Jahre, deutsch und franz. in Wort und Schrift, Stenodactylograph

sucht passende Stelle. Gute Kenntnisse und Referenzen zu Diensten. Offerten unter Chiffre Ke 104 Y an Publilottas A. G., Bern.